

大公報

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong

司公限有(港香)報公大印
號三十六百三第萬三第
號二四三第時尼對港香：址地
七至一八一七五七：機話電
CABLE: 8778 TELEX: 72859 HKTPK HX
票五元壹售零 半張四紙出日今
印承司公限有務印利有港香

國家公務員條例上半年出 中國幹部制度改革 分類形成五個系統

按黨、政、軍、事、企建立管理體系

理處北台移案機劫 名罪機劫控促方軍

件案查偵手着昨處檢地北台

【本報訊】北台地檢處昨日接獲軍方移送之劫機案，涉及兩名嫌犯。據悉，該案發生於上月，兩名嫌犯在北台地區劫持了一架民航飛機，並要求飛往中國大陸。目前，兩名嫌犯已被移送軍方處理，並由地檢處派員前往調查。據悉，該案涉及一名軍人及一名平民，目前正由軍方進行進一步調查。

李登輝曾發出指示 對劫機案依法處理

指劫機行為難獲國際與國內贊成

【本報訊】李登輝總統昨日表示，對於劫機案，政府將依法處理。他指出，劫機行為不僅違反國際法，也違反國內法律，政府將採取一切必要措施，確保飛機及人員的安全。李總統強調，政府將與國際社會合作，共同打擊劫機行為，維護國際航空安全。

催主美在中文周 家曲作岸兩峽海

談座約紐在月八

【本報訊】美國之音中文部將於八月八日（星期日）下午二時，在紐約舉行一場座談會。座談會將邀請多位知名作家及音樂家，就兩岸關係及文化交流等議題進行深入探討。座談會將以中文進行，歡迎對相關議題感興趣的人士參加。

趙紫陽李鵬晤阿方辛

趙重申中國現行政策將長期延續

【本報訊】中國國務院總理趙紫陽與副總理李鵬昨日分別會見了阿爾及利亞總理。趙總理在會見中重申了中國的一貫政策，強調中國將繼續致力於維護世界和平與穩定。李鵬副總理則就中阿兩國在經貿、文化等領域的合作進行了詳細介紹。

王震昨會見 顧毓琇夫婦

紀念真理標準討論

【本報訊】王震將軍昨日會見了著名學者顧毓琇夫婦。王震將軍對顧先生夫婦在學術領域的貢獻表示敬意，並祝賀他們在紀念真理標準討論活動中取得的好成績。顧先生夫婦對王將軍的關心表示感謝，並表示將繼續致力於學術研究。

廣州居民排隊搶購 謠傳食油將再加價

當局出安民告示說存貨充足可放心

【本報訊】廣州昨日傳出謠言，稱食油將再次加價。消息傳出後，許多居民紛紛前往市場排隊搶購食油。當局隨即出安民告示，表示目前食油存貨充足，價格穩定，請居民放心購買。目前，市場秩序已趨於穩定。

胡啓立昨在京會見 印度執政黨訪華團

客人邀中共派代表團訪問印度

【本報訊】胡啓立先生昨日在北京會見了印度執政黨訪華團。胡先生對印度執政黨代表團的訪問表示歡迎，並就中印兩國關係的發展交換了意見。雙方一致認為，中印兩國應進一步加強合作，共同促進亞洲地區的和平與發展。

京城首場拍賣紀實

本報記者 張少斌

【本報訊】京城首場拍賣會昨日圓滿結束。此次拍賣會吸引了眾多收藏家及投資者參加，拍品包括名畫、古玩、珠寶等。拍賣會現場氣氛熱烈，拍品均被成功拍出。此次拍賣會的舉行為京城收藏界帶來了極大影響。

趙紫陽昨在京會見 朝鮮黨政代表團

明將赴平與金日成會談

【本報訊】趙紫陽總理昨日在北京會見了朝鮮黨政代表團。趙總理對朝鮮代表團的訪問表示歡迎，並就中朝兩國關係的發展交換了意見。雙方一致認為，中朝兩國應進一步加強合作，共同維護地區的和平與穩定。

北京拍賣市場開業 中外人士參加 成交十萬餘元

由北京拍賣公司主辦

【本報訊】北京拍賣市場昨日正式開業。此次拍賣會由北京拍賣公司主辦，吸引了眾多中外人士參加。拍品包括名畫、古玩、珠寶等。拍賣會現場氣氛熱烈，拍品均被成功拍出。此次拍賣會的舉行為北京拍賣市場的發展奠定了基礎。

趙紫陽昨在京會見 朝鮮黨政代表團

明將赴平與金日成會談

【本報訊】趙紫陽總理昨日在北京會見了朝鮮黨政代表團。趙總理對朝鮮代表團的訪問表示歡迎，並就中朝兩國關係的發展交換了意見。雙方一致認為，中朝兩國應進一步加強合作，共同維護地區的和平與穩定。

莊希泉昨在京逝世 長期患病醫治無效享年一百歲

【本報訊】著名人士莊希泉先生昨日在北京逝世。莊先生長期患病，醫治無效，享年一百歲。莊先生生前熱心公益事業，為社會做出了重要貢獻。他的逝世是中國社會的一大損失。

京刊向台灣 也談「新觀念」

【本報訊】《京刊》雜誌昨日發表了一篇關於台灣的文章，題為「也談『新觀念』」。文章探討了台灣在政治、經濟、文化等方面的發展，並對「新觀念」進行了深入分析。文章指出，台灣在過去幾十年中取得了長足的進步，這主要得益於其開放的經濟政策及對新觀念的接受。

援建新疆鐵路 蘇貸款八千萬

【本報訊】蘇聯政府昨日宣佈，將貸款八千萬美元援建新疆鐵路。這項貸款將用於新疆鐵路的全線鋪設及相關設施的建設。蘇聯方面表示，這項貸款是蘇聯對中國友好關係的體現，也將有助於促進新疆地區的經濟發展及交通改善。



秦一有親情愛

【本報訊】秦一有先生近日在報章上發表了一篇關於親情的文章。文章中，秦先生分享了自己與家人之間的感人故事，並強調了親情在人生中的重要性。秦先生表示，親情是人類最珍貴的財富，也是支撐我們前行的動力。

杜南尼指揮《命運》

【本報訊】著名指揮家杜南尼先生將於近日指揮演出《命運》交響曲。杜南尼先生是國際知名的指揮家，曾多次指揮過世界著名樂團。此次演出將由本地交響樂團演奏，預計將吸引眾多音樂愛好者前往觀看。

西藏

【本報訊】西藏地區近日發生了一些重要事件。據悉，當地政府正積極開展各項建設工作，以改善當地居民的生活水平。同時，西藏的旅遊業也呈現出蓬勃發展的良好勢頭。

黃山

【本報訊】黃山地區近日舉行了一場大型的文化活動。活動內容豐富多彩，包括民族舞蹈表演、民間藝術展覽等。活動吸引了眾多遊客參加，現場氣氛熱烈。

山東

【本報訊】山東省近日在多個領域取得了重要進展。在經濟建設方面，山東省積極推進各項改革，促進經濟增長。在文化教育方面，山東省也加強了對傳統文化的傳承與弘揚。

廈門

【本報訊】廈門地區近日舉行了一場國際性的會議。會議吸引了來自世界各地的專家學者參加，就當前國際形勢及地區發展等議題進行了深入探討。會議取得了一系列重要成果，為進一步加強國際合作奠定了基礎。

華南

【本報訊】華南地區近日發生了一些重要事件。據悉，當地政府正積極開展各項建設工作，以改善當地居民的生活水平。同時，華南地區的旅遊業也呈現出蓬勃發展的良好勢頭。

一周語

當前，中美關係發展的大形勢，對台灣與兩岸小形勢，均有極大影響。...

田紀雲訪美

田紀雲訪美，是美國與中國關係發展中的一個重要事件。...

南下去霍爾木茲海峽

伊拉克戰機遠程飛襲，四輪中彈數十人失踪。...

世界最大油輪「海上巨人號」受重創

油輪「海上巨人號」在波斯灣遭伊拉克戰機襲擊，受損嚴重。...

阿富汗戰爭十年大事記

阿富汗戰爭十年大事記，回顧了自一九四七年以來該國發生的重大事件。...

敘軍開入南貝魯特

敘軍開入南貝魯特，圖制止黎民兵內戰。...

密特朗昨解散議會

密特朗昨解散議會，六月十日上旬舉行大選。...

奧野的謊言

奧野的謊言，中日締結和約十周年感概。...

世界最小核潛艇

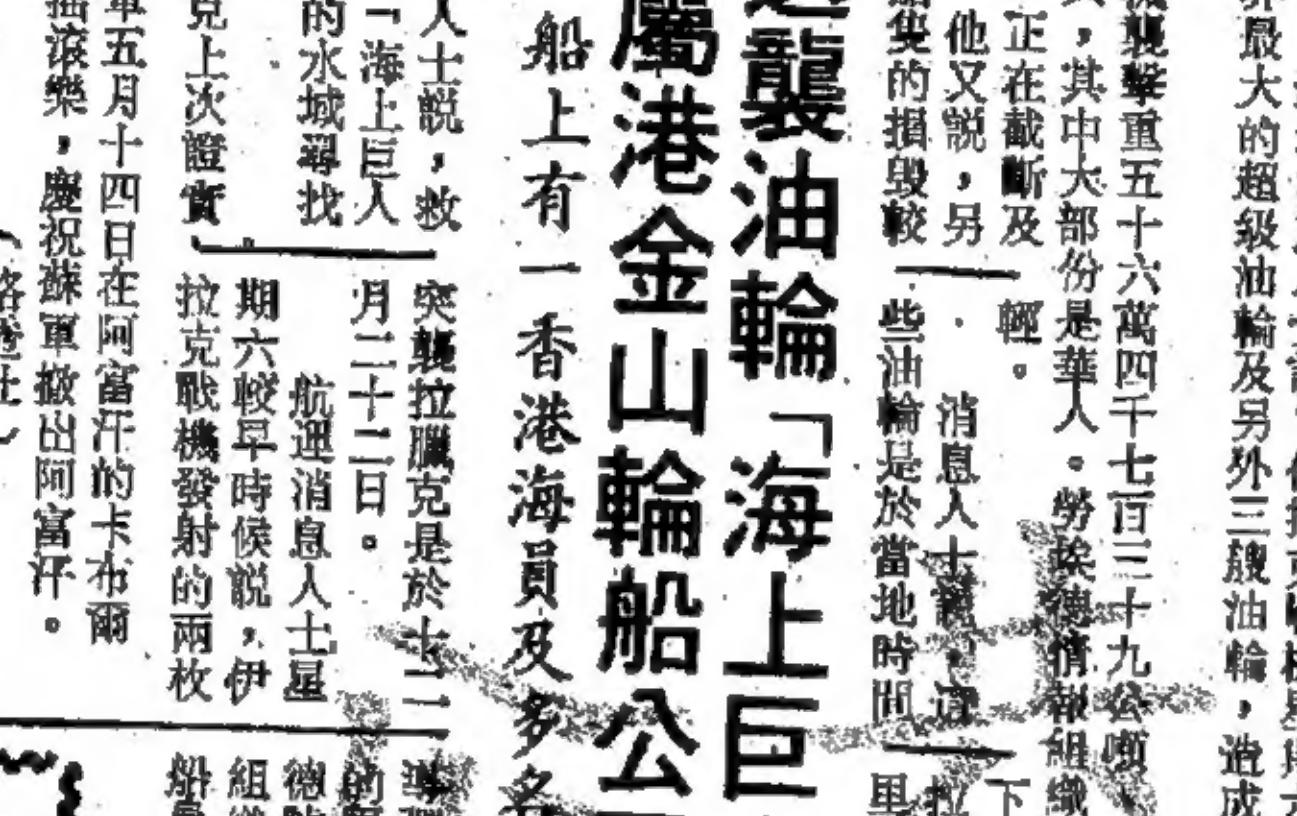
世界最小核潛艇，法國建成下水。...

人類第二種遺傳密碼

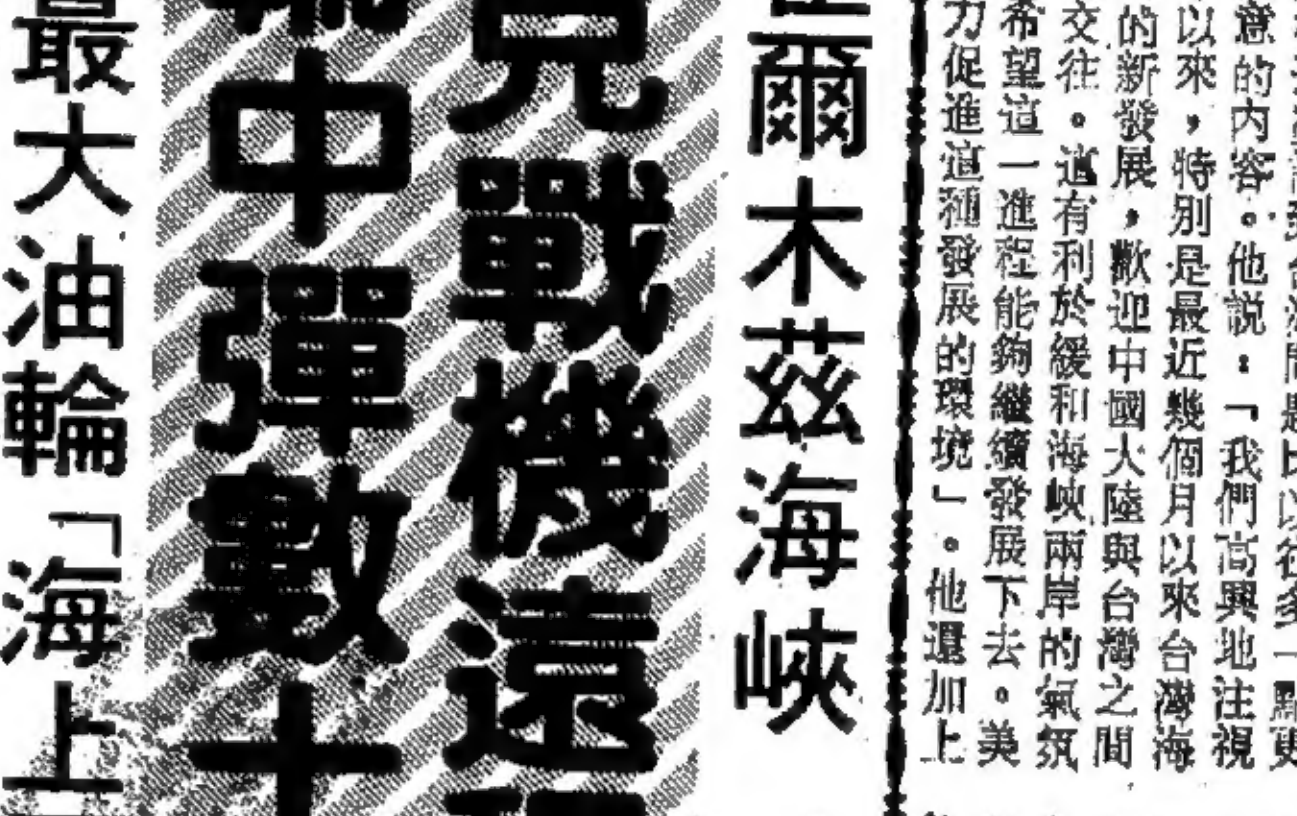
人類第二種遺傳密碼，譯解獲突破初揭面紗。...



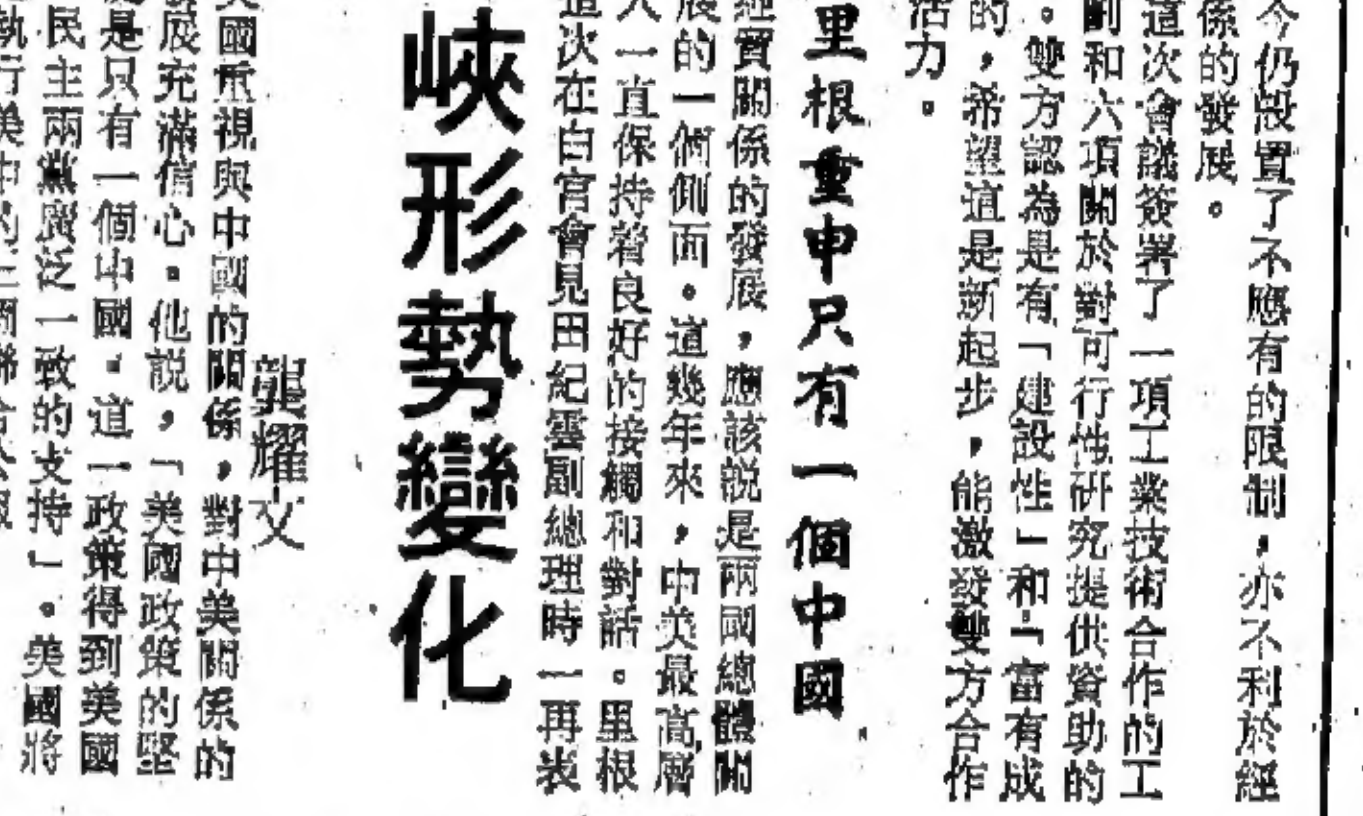
阿富汗戰爭十年大事記



世界最大油輪「海上巨人號」受重創



伊拉克戰機遠程飛襲



敘軍開入南貝魯特

此心亦誠何欲何求

阿富汗戰爭十年大事記

世界最大油輪「海上巨人號」受重創

伊拉克戰機遠程飛襲

敘軍開入南貝魯特

此心亦誠何欲何求

阿富汗戰爭十年大事記

世界最大油輪「海上巨人號」受重創

伊拉克戰機遠程飛襲

敘軍開入南貝魯特

此心亦誠何欲何求

阿富汗戰爭十年大事記

世界最大油輪「海上巨人號」受重創

伊拉克戰機遠程飛襲

敘軍開入南貝魯特

此心亦誠何欲何求

阿富汗戰爭十年大事記

世界最大油輪「海上巨人號」受重創

伊拉克戰機遠程飛襲

敘軍開入南貝魯特

此心亦誠何欲何求

阿富汗戰爭十年大事記

世界最大油輪「海上巨人號」受重創

伊拉克戰機遠程飛襲

敘軍開入南貝魯特

新最處計統

數人業失 已不業就

【本報訊】統計處昨日發表本港的最新失業人數統計數字，顯示本港今年首三個月失業人數及失業率，進一步下降至百分之二點六，失業人數為一萬二千三百人。

失業率由去年首三個月百分之二點九，下降至百分之二點六，失業人數由一萬三千三百人，減少至一萬二千三百人。

失業率由去年首三個月百分之二點九，下降至百分之二點六，失業人數由一萬三千三百人，減少至一萬二千三百人。



李啟明稱質量並重

【本報訊】李啟明昨日表示，在處理基本法諮詢委員會的工作時，質量與數量並重。他強調，委員會的成員應具備高素質，並能廣泛收集民意。

李啟明在記者會上表示，委員會的成員應具備高素質，並能廣泛收集民意。他強調，委員會的成員應具備高素質，並能廣泛收集民意。

諮詢委會搜集民意

【本報訊】諮詢委員會昨日表示，將廣泛搜集民意，以確保基本法的實施符合香港市民的利益。委員會將通過多種途徑，包括公開諮詢、聽證會等，收集各界意見。

諮詢委員會昨日表示，將廣泛搜集民意，以確保基本法的實施符合香港市民的利益。委員會將通過多種途徑，包括公開諮詢、聽證會等，收集各界意見。

行舉迴巡界新九港在中月八至

【本報訊】基本法諮詢委員會昨日表示，將於八月至九月間，在全港範圍內舉行巡迴諮詢活動。委員會將深入基層，與市民進行面對面交流，收集他們對基本法的意見。

基本法諮詢委員會昨日表示，將於八月至九月間，在全港範圍內舉行巡迴諮詢活動。委員會將深入基層，與市民進行面對面交流，收集他們對基本法的意見。

大學畢業同學會昨宣布

【本報訊】大學畢業同學會昨日宣布，將於十月來港進行兩月實地研究。同學會表示，此次研究旨在了解香港的教育現狀，並為未來的學術交流奠定基礎。

大學畢業同學會昨日宣布，將於十月來港進行兩月實地研究。同學會表示，此次研究旨在了解香港的教育現狀，並為未來的學術交流奠定基礎。

唐納德昨離港赴京

【本報訊】英國駐港大使唐納德昨日離開香港，前往北京。唐納德在離港前表示，他對在香港的工作經歷感到滿意，並感謝香港市民的友好接待。

英國駐港大使唐納德昨日離開香港，前往北京。唐納德在離港前表示，他對在香港的工作經歷感到滿意，並感謝香港市民的友好接待。

目節台電播廣英

【本報訊】英國廣播公司昨日表示，將在香港地區播出多項節目。該公司表示，此次播出旨在促進中英文化交流，並為香港觀眾提供更多元化的節目選擇。

英國廣播公司昨日表示，將在香港地區播出多項節目。該公司表示，此次播出旨在促進中英文化交流，並為香港觀眾提供更多元化的節目選擇。

入屋之際遭挾持行劫

【本報訊】三名女子昨日在入屋之際，遭到三名歹徒的挾持和搶劫。警方接報後迅速趕到現場，將歹徒抓獲，並追回部分贓物。

三名女子昨日在入屋之際，遭到三名歹徒的挾持和搶劫。警方接報後迅速趕到現場，將歹徒抓獲，並追回部分贓物。

關於新界原居民的意見

【本報訊】有關新界原居民意見的調查結果顯示，大多數居民對基本法的實施表示支持。調查還發現，居民對未來的發展充滿信心，並希望政府能繼續改善民生。

有關新界原居民意見的調查結果顯示，大多數居民對基本法的實施表示支持。調查還發現，居民對未來的發展充滿信心，並希望政府能繼續改善民生。

黃麗松談基本法總則

【本報訊】黃麗松昨日就基本法總則發表看法。她認為，基本法是香港的憲法，具有最高的法律權威。她呼籲各界人士應共同維護基本法的尊嚴和權威。

黃麗松昨日就基本法總則發表看法。她認為，基本法是香港的憲法，具有最高的法律權威。她呼籲各界人士應共同維護基本法的尊嚴和權威。

成安村火毀屋十間

【本報訊】成安村昨日發生火警，導致十間房屋被毀。起火原因正在調查中。目前，受災居民已得到妥善安置，並有保險公司介入處理賠償事宜。

成安村昨日發生火警，導致十間房屋被毀。起火原因正在調查中。目前，受災居民已得到妥善安置，並有保險公司介入處理賠償事宜。

女學生雙料自殺

【本報訊】一名女學生昨日被發現雙料自殺。警方接報後趕到現場，發現該生已失去生命。警方目前正在調查自殺原因，並對該生的家人進行慰問。

一名女學生昨日被發現雙料自殺。警方接報後趕到現場，發現該生已失去生命。警方目前正在調查自殺原因，並對該生的家人進行慰問。

誠聘雜務員

【本報訊】某大文化機構誠聘雜務員。有意者請於本月三十日以前，將履歷表及學歷證明文件寄至本報轉交。待遇從優，有意者請速來電。

某大文化機構誠聘雜務員。有意者請於本月三十日以前，將履歷表及學歷證明文件寄至本報轉交。待遇從優，有意者請速來電。

新光戲院

5月28日(星期三) 三國演義
29日(星期四) 三國演義
30日(星期五) 三國演義
31日(星期六) 三國演義

新豐廣告有限公司

承接各類廣告設計及發布
地址：新豐廣告有限公司
電話：XXXX-XXXX

誠聘雜務員

某大文化機構誠聘雜務員。有意者請於本月三十日以前，將履歷表及學歷證明文件寄至本報轉交。待遇從優，有意者請速來電。

鐵路公司開始

增設巴士服務。由本月起，鐵路公司將增設巴士服務，以方便乘客前往各車站。詳情請向車站查詢。

觀塘一宅搜出毒品

警方昨日在觀塘一處民宅內搜出大量毒品。該名男子已被警方抓獲，並移送法辦。警方表示，此次行動是打擊毒品犯罪的一部分。

女學生雙料自殺

一名女學生昨日被發現雙料自殺。警方接報後趕到現場，發現該生已失去生命。警方目前正在調查自殺原因，並對該生的家人進行慰問。

國貨介紹專欄

惠利廣告有限公司
承接各類廣告設計及發布
地址：惠利廣告有限公司
電話：XXXX-XXXX

雄風丹

主治：強壯機能，力不從心，四肢乏力，自汗盜汗，腰膝痠痛，有效率達97%。

統計處最新勞動力人口統計顯示

失業人數四萬餘比去年同期少一萬人

就業人數則較去年同期增加三萬三千人

【本報訊】統計處昨日發表本港的最新勞動力人口統計數字，顯示本港今年三月份的失業率為百分之二點六，較去年同期下降百分之零點二。失業人數為四萬零九百九十二人，較去年同期減少一萬零九百九十二人。就業人數則較去年同期增加三萬三千人。

統計處指出，本港勞動力人口在過去三年中，一直維持穩定增長。去年三月份，本港勞動力人口為一百五十五萬八千八百零九人，較去年同期增加百分之零點二。其中，失業人數為四萬零九百九十二人，較去年同期減少一萬零九百九十二人。就業人數則較去年同期增加三萬三千人。

統計處表示，本港勞動力人口在過去三年中，一直維持穩定增長。去年三月份，本港勞動力人口為一百五十五萬八千八百零九人，較去年同期增加百分之零點二。其中，失業人數為四萬零九百九十二人，較去年同期減少一萬零九百九十二人。就業人數則較去年同期增加三萬三千人。

教署擬在中學會考增設環境學科考試

對象為中四以上文科或理科學生

正諮詢學校意見預料九一年實行

【本報訊】教育署正考慮在明年中學會考中，增設環境學科考試。該項考試的對象為中四以上文科或理科學生。教育署表示，該項考試將由九一年開始實行，目前正諮詢學校意見。

教育署表示，該項考試將由九一年開始實行，目前正諮詢學校意見。該項考試的對象為中四以上文科或理科學生。教育署表示，該項考試將由九一年開始實行，目前正諮詢學校意見。

世界最重金塊

在港巡迴展出

【本報訊】世界最重金塊，將於本月十四日至十九日，在港巡迴展出。該金塊重達一百五十公斤，由南非政府捐贈給香港政府。該金塊將於本月十四日至十九日，在港巡迴展出。

大學畢業同學會昨宣布

六大陸學者獲獎學金

將於十月來港進行兩月實地研究

【本報訊】大學畢業同學會昨日宣布，將頒發六項獎學金，資助六位大陸學者來港進行兩月實地研究。該項獎學金是由同學會成員共同籌集，旨在支持學術研究。

獲獎學金的六位學者分別是：張某某、李某某、王某某、趙某某、劉某某、陳某某。他們將於今年十月來港進行兩月實地研究。

港府應立例規定工廠

設立安全健康委員會

賦予工人權利監察執行工業安全法例

【本報訊】工業界人士昨日表示，港府應立例規定工廠設立安全健康委員會，以加強對工業安全的監察。該委員會將由工人代表組成，負責監察工廠是否遵守工業安全法例。

工業界人士指出，目前工廠的安全管理存在漏洞，工人缺乏參與安全管理的權利。設立安全健康委員會，可以加強對工廠安全的監察，保障工人的安全。

北區青年商會主辦

青年大使計劃頒獎

十位獲獎者將赴尼泊爾觀摩

【本報訊】北區青年商會昨日舉行青年大使計劃頒獎典禮，表彰十位獲獎者。獲獎者將獲頒發獎狀及獎金，並獲准於今年暑假赴尼泊爾觀摩。

青年大使計劃旨在培養青少年的領導才能及社會服務精神。獲獎者將參與各項社區服務活動，並代表青年商會參加各項比賽。

紅高粱

一部魅力四射的電影
一個絕頂傳奇的故事

張藝謀導演
姜文、周潤發、李修賢、周潤發、李修賢、周潤發、李修賢

金熊大獎

88年西柏林國際電影節
《金熊》大獎

江蘇京劇團受歡迎

日前演出《白蛇傳》
青年武生徐少強演出有可觀

出指事幹總會幼扶

前幕開舍宿途中
傳宣內區在先宜

屯門盆裁展昨開幕

展出逾百盆
廿三日結束

香港青年會

主辦各項活動
包括體育、文化、藝術等

熱線電話談基本法

為方便市民對基本法
及有關問題查詢

國貨介紹專欄

惠利廣告公司
電話：5-746311

青春減肥丸

採用中國名貴藥材
用科學方法
提煉而成

珍珠安神丸

治失眠、神經衰弱
心悸、健忘等症

特效骨刺片

治骨質增生、關節炎
腰酸背痛等症

萬應膏

治跌打損傷、風濕骨痛
皮膚瘙癢等症

蟲草蛤蚧精

滋陰補腎、強筋壯骨
延年益壽

救肝丸

治肝臟疾病
如肝炎、肝硬化等

雄風丹

治陽痿早洩、遺精滑精
腰酸背痛等症

萬應膏

治跌打損傷、風濕骨痛
皮膚瘙癢等症

國貨介紹專欄

惠利廣告公司
電話：5-746311

雄風丹

治陽痿早洩、遺精滑精
腰酸背痛等症

萬應膏

治跌打損傷、風濕骨痛
皮膚瘙癢等症

救肝丸

治肝臟疾病
如肝炎、肝硬化等

雄風丹

治陽痿早洩、遺精滑精
腰酸背痛等症

萬應膏

治跌打損傷、風濕骨痛
皮膚瘙癢等症

救肝丸

治肝臟疾病
如肝炎、肝硬化等

雄風丹

治陽痿早洩、遺精滑精
腰酸背痛等症

**證檢會將提出建議
加強懲罰內幕買賣**

違例董事不能出任上市公司董事三至五年，內幕買賣得益須作五至十倍罰款；但不以刑事方式處理。

內幕買賣的處分。內幕買賣者，指知悉尚未公開之重要消息，而利用該消息買賣有價證券者。內幕買賣者，將可被處以重罰，並被取消重要之參予權。內幕買賣者，將被處以重罰，並被取消重要之參予權。內幕買賣者，將被處以重罰，並被取消重要之參予權。

融金行銀

港市美電價長期處於相對穩定的狀態，使銀行業在本地區市面套取港元與美元匯差所賺有限，市場已逐步轉向非美元的貨幣交叉買賣。

中資越秀與潘氏家
場打籌過大，故此不
監證專員及財
審員為甚。前

Asia Standard

地產公司

透視講壇

司立刻改變態

對讀者，態度

購入，在今年初則希望放盤。然而，基於市道思熟慮後，最近收回這。此地的上蓋地積比率發展的樓面面積為十萬樓下三層間作商場用途。

以一億元以上的價值，該公司經過週
好轉，該公司經過週
項物業作為重建之用
為十二點二倍，可
平方呎左右，預計
，第四層則建一小
戲院，樓上

廣運船務
SINOWAY SH
香港干諾道西13號
LEY COMM. BUILDING, 1
D133 FAX 548540328 11
中國各

(貨櫃及散貨)
 182、184
 金龍 (每星期一班)
 頭
 1309, 開船日期: 5月2
 (上開)

德登184(二天一班)
每星期一班)
附一班)
城)江門、容奇、瀾石
口、新會。
及貨櫃車隊,往返本港與
車包卡及散貨直運和聯運
業務。
相關、保險、倉庫、提貨

類 收

請與周小姐
電話：5

9 0

“實力牌” LDS-100
型工業用
烘乾機

全自

電力供應，設備經常損壞。本公司為該廠的工廠，大

三力電業

常備高級
絲綢袍褂
蘇繡表被
陀羅經被
歡迎各界
僑胞踴躍

旅舍日租65
銅鑼灣近大丸電視冷
氣全新裝修豪華雙入
房適合公幹旅遊人士
長住特價16739177

(continued)

又盤是沽英鎊。過去十
英鎊。過去年
除此外，港
商業貿易的買
業的實質買盤
長，銀行業業
了外幣存款

有關係使用部門近兩百家參加。

本企業、定時、防犯、聲報、報警、

經濟



本港金價	
九九金行情	
上午	下午
中 4216	/
高 4217	/
低 4210	/

匯率	123.13		
匯價	123.13	7.00	11.00
內發收銀 2,500萬	同業的總發行		
現金	買入	3845	賣出
匯票	買入	3636	賣出
國外票	買入	3633	賣出
黃金(每兩)	4,400.00(平)		
外幣存款收市牌			
幣	買價	賣價	
英	781.10	781.70	
法	14.74	14.77	
德	628.00	627.50	
瑞克	463.80	465.00	
C U	965.00	966.50	
匯票行情 倫敦			
匯票	倫敦	買入	
外幣對港幣賣價			
幣	單位	賣價	
鈔	每百	780.40	
匯	每百	14.72	
瑞	每百	462.50	

茶	每百	556.60	557.60	寶隆糖	每百	37.00	40.00
糖	每百	136.00	137.00	椰油	每百	30.00	31.00
油	每百	412.20	413.20	印尼糖	每萬	45.00	48.00
拉	每担	6.16	6.27	暹羅米	每百	26.60	26.95
米	每百	632.00	633.00	澳門幣	每百	94.00	96.50
米	每百	632.00	635.00				

外幣對人民幣匯價表 (資料來源：中國國家外匯管理局網站)

單位	每百	單位	每百	單位	每百	單位	每百
美元	868.55	港幣	300.72	人民幣	100	60.00	62.31
英鎊	178.78	馬幣	106.07	荷蘭幣	100	17.75	18.36
法郎	55.44	新加坡幣	109.23	荷蘭幣	100	47.55	47.78
日圓	16.95	新加坡幣	57.84	新加坡幣	100	185.30	186.23
馬元	302.32	新加坡幣	303.88	新加坡幣	100	31.50	31.65
大元	321.42	新加坡幣	222.53	新加坡幣	100	29.75	29.93
法郎	65.18	新加坡幣	65.51	新加坡幣	100	264.24	265.57
馬幣	68.84	新加坡幣	69.33	新加坡幣	100	63.15	63.46
日圓	37.21	新加坡幣	37.75	新加坡幣	100	285.00	286.43
C. U.	463.66	新加坡幣	464.14	新加坡幣	100	93.06	93.53

<p>開各收貨、付貨人邇來本公司 五月十六日由上海抵港 五月十七日由上海抵港</p>	<p>上海號 M. S. ▲定期多貨批發</p>	<p>敖江 M. S. 五月十七日由香港抵港</p>	<p>滿城 M. S. 五月十六日由天津抵港</p>	<p>立山 M. S. 五月十六日由天津抵港</p>	<p>木星 M. S. 五月十五日由大連抵港 船泊</p>
--	------------------------------	--------------------------------	--------------------------------	--------------------------------	---------------------------------------

“MU SING”
 晏尼地城招商局碼頭
 “LI SHAN”
 “MAN CHENG”
 “AO JIANG”
 “SHANG HAI”
 廿一日直放上海
 辦理拍賣、付貨手續

香港軒尼詩道 5-754356
 188號二樓 0-752388

4一隨成
 9切宜立
 0離市第
 1題理來
 3惠煩索

空調收音機, 1.5噸雙排座農夫車, 的士

DYNA三噸平板貨車，9座、10座吉
日本翻新日野、實力、五十鈴五至十二
土機、挖坑機、吊機、割草、發電機。

牛牌 Trak 實力牌工業機械
牛仔牌打蠟花石磨潔洗水設備

行銷全球，高科技企業，十多年製造經驗。常備現貨，服務最好，
技術精湛開關，國際最新設計及工程安裝等服務，歡迎垂詢！

力機器工程貿易有限公司
TEL: 5916 LEMAC HK
TEL: "BUICKMAAG" HK
TEL: 8-746658
傳真號碼: 9-387417-10

力機器工程貿易有限公司

<p>上海桑塔納小轎車 天津夏利小轎車 南京五十鈴三轎柴油車 北京美國切諾基吉普車 北京212吉普車</p>	<p>上海760 A小轎車、客貨車 東風、錢江五噸貨車 北京、天津、清遠輕型車 清遠金杯、天津大發輕型車 廣東、湖南 A12 座位機</p>
--	--

粵國國內
汕頭

[illegible]

企業	實業	航空	兄弟國際	門發展	國際	實業	實業	汽車	發展	發展	公司	雜酒店	酒店	電腦	紗廠
----	----	----	------	-----	----	----	----	----	----	----	----	-----	----	----	----

[illegible]


木星 M. S. "MU SING"
 五月十五日由大連抵港 船泊堅尼地城招商局碼頭
立山 M. S. "LI SHAN"
 五月十六日由天津抵港
滿城 M. S. "MAN CHENG"
 五月十六日由上海抵港
敖江 M. S. "AO JIANG"
 五月十七日由汕頭抵港
 ▲定期客貨輪▲
上海號 M. S. "SHANG HAI"
 五月十七日由上海抵港 五月廿二日直放上海
 開各放貨、付貨人邇來本公司辦理提貨、付貨手續
招商局船務企業有限公司啓
 干諾道中一五一五五號十一樓
 電話：440655、440657、447403。

蘇臘 M. S. "SU OI" V.8811/12
 五月十四日由南直、黎家港抵港
 收貨期：10—13/5 五月十六日開行
 ▲請貴客逕到本公司辦理提貨、付貨手續▲

華夏企業有限公司
 香港皇后大道中26號華利大廈19樓 電話：5-3317/688

芝山三號 M. S. "ZHI SHAN 3" ST006
 五月十七日由上海抵港 二十日返上海
 收貨期：18—19/5
芝山一號 M. S. "ZHI SHAN 1"
 五月十九日由上海抵港 廿一日返上海
 收貨期：20—21/5
 ▲請貴客逕到本公司辦理提貨、付貨手續▲

華潤運輸倉儲有限公司
 香港皇后大道中26號華利大廈19樓 電話：5-3317/688



日發機器供應有限公司

香港軒尼詩道 188 號二樓

☎ 5-754356

☎ 50-752388

現貨

全新左軚豐田 12 座、15 座、F 型豪華型麵包車原裝空調音機、15 噸噴排座農夫車、的士頭 6 座位農夫車、皇冠高級轎車、26 座高頂旅遊巴士、DYNA 三噸平板貨車、9 座、10 座吉普車。三菱豪華型吉普車。五十鈴新款 12 座麵包車。日本翻新日野、實力、五十鈴五至十二噸自卸車、貨車、油缸車。全新及翻新裝載機、推土機、挖坑機、吊機、剎車、發電機。

4 一 獨立成立

0 切 創始人

1 總理附家

1 總理理人

3 專車人

0 人招限公

何新營公

有務稅

◎ 務電

電化鋁
供應
錦山貿易公司
5-249339
★ 5-244300 ★

鐵線
漆塑 鋼絲
多種規格 質優價宜
長期供應 歡迎洽詢
電話：⑥10788李生

名牌摩托車
上海幸福750 A和C型
上海可上牌照

上海嘉禧牌小轎車
天津嘉利、江五轎車
南京五十鈴、豐洲油車
北京美國、日產吉普車
北京212吉普車

上海760 A小轎車、吉普車
美國、江蘇江五轎車
北京、天津、濟南轎車
濟南金杯、天津大眾轎車
寶來、湖南A12拖拉機

高尙旅館
中庭 招呼 房間 廚房 浴室 齊全
每層兩層地鋪對面日租60起
六天八夜長住特廉大小房間
大小房均備齊全，並獨立冷氣
電視接線送飯，服務周到
電話：5-786512 5-707288

尋徐文水
南徐文水山東省乳山縣
古井市村化李街
家鄉辦電 0531 625316

訪尋
本人日前遺失九巴牌
長號 738000
朱兆雄啓

聲明
遺失 啟事

香港最平
文具 梳 牙刷 花籃

[illegible]

五洲大藥房 五洲大藥房 五洲大藥房 五洲大藥房 五洲大藥房 五洲大藥房 五洲大藥房 五洲大藥房 五洲大藥房 五洲大藥房

廣進船務有限公司

SINOWAY SHIPPING LTD.

香港干諾道中132號 德利商業大廈605室
 6/F. VANDY COMM. BUILDING, 132 CUNNINGHAM ROAD, H.K.
 TEL: 5-8540132 FAX: 5-8540328 TELE: 67806 SINWAY H.K.

海陸空運輸服務 **中國各地、香港、世界各地**

新增定期班輪：(貨櫃及散貨)
香港奇奇、德壹182、德壹184、(二天一班)**
香港湛江、金龍(每星期一)**
收貨站：華聯碼頭

海空定期航線：廣州航線：前週329，開始日期：五月2、9、13、20、26及6月1日
黃埔(逢三、六開)
容奇：逢逢182、逢逢184(二天一班)
湛江：金龍(每星期一)
江門：(每星期一)

主要航線：廣州(新風、黃埔)、江門、容奇、瀾石、珠海、中山、肇慶、汕頭、蛇口、湛江、海口、新會。

陸——公路運輸：自有各類型貨車及貨櫃車隊，往返本港與國內運輸。

鐵路運輸：承辦國內鐵路火車卡及散貨直運和聯運。

空——辦理國內和香港各地空運業務。

中——轉：代辦中國提單、保險、倉存、提貨、裝船、拆箱、裝箱等。

廣州：5-8540132 8662219 廣州外代貨務部：7729799 上海分公司：2284811

<p>收購各類 電器轉口</p> <p>請與張小姐聯絡 電話：5-401096</p>	<p>收購新舊 急凍車</p> <p>請與周小姐聯絡 電話：5-401690</p>	<p>商業</p>
--	---	------------------

[illegible]

宏發旅店

● 翠雨路
● 兩城
● 沙頭角
● 佳利地產
旺角信和11
K 74003228

旅舍日租 65

● 湖南路近大九龍堤岸
● 全新裝修豪華單房
● 房通台公路接客人土
● 長住特價只限旅客

宏發旅店

● 翠雨路
● 兩城
● 沙頭角
● 佳利地產
旺角信和11
K 74003228

順達旅舍

● 翠雨路
● 兩城
● 沙頭角
● 佳利地產
旺角信和11
K 74003228

恒發旅店

● 翠雨路
● 兩城
● 沙頭角
● 佳利地產
旺角信和11
K 74003228

宏發旅店

● 翠雨路
● 兩城
● 沙頭角
● 佳利地產
旺角信和11
K 74003228

[illegible]

展開
宜家
展出

類告

分廣


港基
告市
商取
美市
利美
基美
支屈

每
天
每
個
位
可
排
大
字
四
個

細
字
三
十
六
個
。收
費
12
元

器

生產不正常
開關即可制
計電源穩壓



京派機

但其美譽已滿
谷、盛產德國
扣後買家的好
選擇，對小朋

大屋A座14樓B室
電話：39708 S.M.E.C. HX

大量現貨期貨

338 電化鋁

恒進工程公司

5-8068938

地址：香港北角木犀街1號
木壘大廈102室

建
新
鋁
窗

車房水
管接頭
斷裂窗
更換鋁

[illegible]

港澳埠際賽濠江蓮峯場舉行

黃文偉稱港隊踢出水準勝望高

姜榮耀抱恙黃耀信將代替上陣

【本報訊】香港足球代表隊，昨日下午在濠江蓮峯球場，與澳門足球代表隊，舉行埠際足球賽。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

昨日下午二時，在濠江蓮峯球場，舉行港澳埠際足球賽。香港足球代表隊，由黃文偉領隊，對陣澳門足球代表隊。黃文偉在賽前表示，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀因抱恙，黃耀信將代替上陣。

體壇六月

東京國際田徑賽

廖文芳跳遠奪標

【本報訊】東京國際田徑賽，昨日下午在東京舉行。廖文芳在跳遠項目中奪標。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

東京國際田徑賽，昨日下午在東京舉行。廖文芳在跳遠項目中奪標。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

高雲地利城技高一籌

二比一擊敗港隊

【本報訊】高雲地利城足球隊，昨日下午在東京舉行。高雲地利城以二比一擊敗港隊。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

高雲地利城足球隊，昨日下午在東京舉行。高雲地利城以二比一擊敗港隊。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

溫布頓網壇冷熱杯冠軍

首次獲獎英足總杯冠軍

【本報訊】溫布頓網壇冷熱杯冠軍，昨日下午在溫布頓舉行。首次獲獎英足總杯冠軍。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

溫布頓網壇冷熱杯冠軍，昨日下午在溫布頓舉行。首次獲獎英足總杯冠軍。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

余國樑仲賢談港隊

希望贏台北進入八強

【本報訊】余國樑仲賢談港隊，希望贏台北進入八強。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

余國樑仲賢談港隊，希望贏台北進入八強。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

網球手碧格李貞明

獲澳城奧運參賽權

【本報訊】網球手碧格李貞明，獲澳城奧運參賽權。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

網球手碧格李貞明，獲澳城奧運參賽權。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

港隊折盡技遜一籌

客軍輕敵推進緩慢

【本報訊】港隊折盡技遜一籌，客軍輕敵推進緩慢。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

港隊折盡技遜一籌，客軍輕敵推進緩慢。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

賽拔選徑田港

名報受接開公

【本報訊】賽拔選徑田港，名報受接開公。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

賽拔選徑田港，名報受接開公。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

高隊斯列賽後謂

球員踢不出水準

【本報訊】高隊斯列賽後謂，球員踢不出水準。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

高隊斯列賽後謂，球員踢不出水準。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

迎戰英軍今出師

九龍伊館上門對壘

【本報訊】迎戰英軍今出師，九龍伊館上門對壘。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

迎戰英軍今出師，九龍伊館上門對壘。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

奧運會水球入圍賽

中國勝新西蘭日本

【本報訊】奧運會水球入圍賽，中國勝新西蘭日本。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

奧運會水球入圍賽，中國勝新西蘭日本。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

晨鋒龍船角逐主席獎

威駒小精靈喜寶石穩

【本報訊】晨鋒龍船角逐主席獎，威駒小精靈喜寶石穩。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

晨鋒龍船角逐主席獎，威駒小精靈喜寶石穩。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

第一場

第一場

【本報訊】第一場，第一場。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

第一場，第一場。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

第二場

第二場

【本報訊】第二場，第二場。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

第二場，第二場。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

第三場

第三場

【本報訊】第三場，第三場。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

第三場，第三場。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

第四場

第四場

【本報訊】第四場，第四場。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

第四場，第四場。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

第五場

第五場

【本報訊】第五場，第五場。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

第五場，第五場。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

無心插柳加入東華三院

余嘯天當主席自言幸運

【本報訊】余嘯天當主席，自言幸運。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

余嘯天當主席，自言幸運。黃文偉稱，港隊踢出水準，勝望甚高。姜榮耀抱恙，黃耀信將代替上陣。

本報記者 蔡嘉亮

八三年的「假今日」記者，便得父母的同意，同往結婚。

本報記者 蔡嘉亮

八三年的「假今日」記者，便得父母的同意，同往結婚。

——長會會女婦樂信
道之花送談燕小黃謝

薇 王 者記報本

由於「第一號」第二次參加區議員競選，加上大壯「多運的精力少了一些」落敗。知道落選的最初如釋重負，我興奮地叫到「喂！」如獲至寶。我會社會黨章在自己能力範圍內，為社會公益做出努力。就前來說，我會盡出做好信譽素來親民的職責。

與眾不同的小燕說：「第一屆會長陳錦棠先生曾說過，小燕說的話，話題從新民主主義談起，他覺得小燕話裏的『反動』應該引起警惕。」至於在歷自己已經經不起十足平並沒在歷自己一些坊間謠言，碰巧她那天本人想喝點酒，碰巧那天下午數月，想喝幾點葡萄酒，功力也不心不。

這很自然，筆者問她：「下次你當個女工士來嗎？」小燕說：「那是三年後的事了。」我當時正處於一個特別好的環境、形勢，特別是成功的把握，再敘敘往事。

看來，是次被選失敗去徵求前助時，信心。她表示：「這次我參選的會輸得，使我感到要加緊到很遠地方，下次一定再會加快速度。」就有「有備而後戰」。對小燕是個很優秀聰明的人，言談中時常帶有幽默開朗的豪爽。

小燕的社會是怎什麼樣的組織呢？小燕介紹說：「信樂學會是信樂婦女會（*Sing Lok Optimist Club*）是一個非營利性組織，九二年是在美國成立，在香港的分會也有十多年歷史了。通常每一行只有一兩名代表參加信樂會，目前在香港有二十多名會員，我們都是在行業或團體當一面之紅。」不過行業的區分並不是嚴格。

比如受理不同類型的案件的律師因分工不同，也要以加拿大的基本條件是要能正確指出該會英文名稱。因此，該會要有不少外籍會員，故此，實業業會時都以英語溝通。

話音剛落，謝小燕又連忙問：「陳女編織是不是很空易給人「八婆」的感覺呢？」

其實不然，這個編織會，是盡力教導新移民婦女。去年，該會組織到親鄰鄉民當探訪，並捐助衣物等禮物，很受鄉民的歡迎。

謝小燕說：「今年，也會搞些有意義的活動，比如，也會有些會員組織現代舞的文工團問題也就出現，因該某市上學院的一份研究報告，本港社會文官仍佔相當比例，我們可能會就這個主題辦一些活動，另外外僑協會也會派一些理工學生頒發榮譽獎章，資助有志升學、家鄉園地的學生。」

謝黃小燕現在是本港一間歷史最悠久的花店老闆，開花店做生意很投機，她幾乎是在很不同的兩間屋，跟謝小燕住在同一個地方上。謝黃小燕這樣說：「我在香港長大，中學後到加拿大，入讀西門大學，攻讀社會學。在學校我是活躍的人，曾擔任學生會會長，一向喜歡打滾、運動。做學生工，讀書是為了興趣，畢業後受聘進了醫院的核對科工作，出國之後，便開始搞打字工，夫妻合夥經營的花店。」

原來，謝小燕太清楚安與



屬於西合璧的風血兒，
很早接受了西方文化，她
稱，「一九二九年，香港
未時買花，她的長髮已
設花店，時至今日，撒出
帶，花店、花瓣不下數十
呢！」

「那你自已最喜歡什麼
顏色呢？」

謝黃小姐說：「我最喜歡
色的花，可能是對着不同色
太目眩，反而喜歡潔白、冰
的紫色。」再講她的衣櫥，
乎也以黑、白居多，頗有
、浪漫的感覺。

喜歡花，是很多孩子天
天性，不同的花，也帶着不

估樂會會長謝黃小姐

上的一。花白。深似。上的。一。美。笑。還。一。

各種待客的談話，但謝黃小蕊的「送花道」是「要了對方喜歡戴鮮花，便送哪種花」。母親理會人家為花所下的「義」。

謝黃小蕊有口口頭禪，沒試過，下都機好，「這人的感覺是很樂於接受新事物的」。到今年年屆，她便「嘗得新鮮的滋味」，她說，人母親，應該是件很有趣的。不過，她認為「一個痴痴的」。畢竟，她當年輕，還想「社會尊敬，結婚，在這」。

面，對她支持最大的是她的

又力的教學得實學附 文化解讀

神奇

本港市民擁有機會
私人珍藏由清代至近代
煙壺。

這批珍貴煙壺，
新主人樂知行所收藏的，
括舉滿中外的畫大師
王習三的作品三十個
王冠宇、陳潤瑛、董雲



司的藝術

內

財、英、金、的

2

欣賞到五百個
的珍貴內畫真
全是本港精心
珍品；其中包
一畫主人、
一畫主人、
五千及張法

內畫鼻烟

往謝過等的心血結晶。展品還有
王后肖像、清明上河圖等五套鼻煙
中國的內畫鼻煙壺，一直被譽為
神奇的藝術，其神乎其技處，是
能夠把圖畫縮龍成寸，使用幼小
張毫筆穿過狹小的壺口，在壺內一

那小塊的牛肉，吃很好吃的一個新菜。

煙壺

尤健

鈎一畫，將整幅圖畫濃縮在手心大小的鼻煙壺中，其難實非一般藝術作品所能比擬。要欣賞內畫鼻煙壺這項，市民可於本月十八至二十往中國大會堂低座展覽廳參觀畫內畫鼻煙壺及指畫展覽。

起來就更相得益彰，因而消失了很大的題。

由兩吋至
度之高，
珍貴藝術
視「中國

圖片說

（一）（二）（三）（四）（五）

明
蘇樹鴻《蘭亭修禊圖》
陳湖濱《清明上河圖》
董雪舄《王羲之蘭亭序圖》
張汝財《八十七神仙卷》
王十《繡像觀世音》

無心插柳加入東華二院
余嘯天當主席自言幸運

親任主席」余太太說。余太太現在東莞三誠主席室內和這位帶點暮氣，談吐斯文的余老爺兩個人的過去，他輕聲地吐出兩個字來形容自己的生活——平淡。

余老太太表示，也許是他的尊翁大膽的宗教教規吧！自幼至現在，從未做過義軌的事，即使在美國當過新聞，他也沒有因為「山高皇帝遠」而違抗假期時便使父母參加正當的娛樂活動，遇上較長的假期便若遠從美國東岸紐約飛往西岸加州，各名曰探訪弟弟，實際上嘛，當然是與友友（現在的余太太）會面，以解相思之苦。

提到余太太，余老太太臉上即時泛起一陣幸福的笑容。對太太細心照顧家庭，無微不至的照顧家那一個「歸」（兩子一女）更是讚不絕口。

憶起當時夫唱婦隨的經過，他表示，他們的家人雖是中學同學，不過，他們卻是在美國時間同校才認識。

兩人後來雖因各自謀枝而天各一方，但這段情緣仍經得考驗。於是，兩人畢業後，

生意，在兩年多的家管改聘下，余老太太仍然不厭，與余老爺港，出任到利建築有限公司董事總經理。

已習慣美商安靜和高富生活的余氏夫婦，自然逐漸適應繁忙、擠逼、緊張的華南生活。就在這時候，他那只得獨活的長子更重上感冒，並染上肺炎，屢醫不見效。當時他兄弟覺得，若不是回港，是不是香港空氣污濁，兒子便不會息身。余太太更寧捨要返回美國。後來，在一位朋友介紹下，經過一位在資助醫院任兒科顧問專家的心醫治下，兒子終告痊癒。後來，這醫生竟成了孩子的乾爹。

既然兒子康復，而他們經過差不多兩年的在港生活，朋友多，他們也漸漸打消回美國的念頭。

這時候，却又有人邀請他的尊翁余太加入第三院董事局。余大夫雖因工作忙極而沒有道意思，但不欲拒絕朋友的雅意，便建議由兒子代替加入三院。

余童天笑說：「那時時候對東莞三院的認識實在不多，還以為三院是以博利為主，還以為是醫院。」



去年訪問北京時，余甯儼在釣魚台賓館內合照。

天佐

進後稍餘微沐。王

彩衣

天佐



這圖畫了以防生光的眼睛，和那高
為敵人佈置藥料，自不能
來的人去，為小朋友慶祝聖誕茶
桌，以紅、綠色為主，小男孩的尖
我們的羽毛帽，各人有一份聖誕襪
個聖誕，一定很快樂了。

經略未
會的餐
裡的女
物、這

粥粥蟹掛


竹筍，一直以來
饒貴，而且資源極
味當年「食在杭州
」之一的「鼎湖茶
召。

如今，竹筍來源
太寬的進步，因此
來越多，高級一點
亦有把一片竹筍捲
一間名店捲起粉絲
可亂真。

今日彩圖是由「
「珊瑚蟹掛竹筍捲」
則是蟹掛、蟹肉、
只四樣東西，大可
那樣簡單，卻能演
真是到有點過不
用竹筍做的菜，
的口味，却發揮此
魚翅、官燕、鮑魚

是為糧食的，不說價
值，所以市場上就有
「年代」、「四大菜
」有用，而且作饌
漸漸多，而且已不算
有竹筴的菜，竟越趨
來用竹筴的筴，愈無
一條鮮筴，筴愈有
作為名菜，與舊筴
粵江春」所提供的，
樣相與舊筴，內容
既看，竹筴，寒心，就
眼裏看出，想不到
成那樣美麗的形象，
往往只求竹有清潤
物本來無味，所以釀
粉糊，也是本來

人的世數數
個好方，
，高價的
，本來，
時間有了得
找頭的小
為什麼
水生產處
成罐頭，以
原來的，
不是同一樣
若如此，
是，如會只
罐頭水
果，我
，我
，我不知，



罐頭

頭水果都太甜


喜歡吃水果，不久之前已有着字公佈出來。無他，香港島一那有甚麼吃不到的水果，便宜，都有得吃。

般都有季節性，不能不等到來吃，為了解解的喉，只好去來吃。

會把水果做頭了聽說有些刺，又要避開的喉，只好做免麻煩而為。

水果好吃，做成罐頭之後，為好吃呢？若未嘗的不是，因為罐頭水果的甜膩就非常好才有那聲少的人吃。

果，有些是原有做的，如芒果、蜜瓜，常見人做，原因為何？至於常做的是菠蘿、水蜜桃、



彩色

神奇的藝術

內畫鼻煙壺

尤據

珊瑚蟹拊竹筴捲

竹筴，一直是以高麗菜罐頭，而且醬料系統，所以海味「一味當年」素食杭州一代代，「一吃一的，鼎湖春」有用，而石。

如今，竹筴是逐漸多，而且太實的地步，因此有用竹筴的菜越多。片糕，貼用上條雞蹄亦有把，高麗菜捲鮮蝦蟹一間名店捲起絲來作為名菜，可說真。

今日影題是由「壽江春」所「珊瑚蟹拊竹筴捲」，樣相美得則是「蟹肉、蟹內、雪蛤、竹筴」那四個東西，可以一觀便嘗得出那樣簡單，即如廣東吃那樣簡單真是到有想不想。

口味，却幾乎此物本來無味無味、官嫩、都必須上湯來作起小個蟹，可借助蟹的鮮味，再包一個蟹肉，吃起來就更相很好吃的一個新菜。

中就不只四大名號，且作爲號已式就起，甚至與官商燕飛提供的；激烈的，內容很心，所以離不開。但是本來都是本味，加上中間得這彩。

罐頭水果都太甜

香港人喜歡吃水果，不久之前已有豬人的統計數字公佈出來。無他，香港是一個好地方，那有什麼吃不到的水果？便宜的，高價的，都有得吃。

水果，一般都有季节性，不照不等到時分才有得吃，為了解饞的顧及，只好去找國外的水果來吃。

如果什麼都來做罐頭！聽說是有那些水果生產額，又受着關稅的限制，只有些成罐頭，以免漏網而要揭竿。

原來的水果好吃，做成罐頭之後，是不是同一樣好吃呢？吾來嘗試不是，因為若是如此，罐頭水果的銷路就不非常好了，笨蛋只會把很少的人吃了。

罐頭水果，有些是不見有做的，如芒果、榴槤、蜜瓜，都沒有人做，原因為何？我不知，至於常見的是菠蘿、水蜜桃、梨子，中國亦有甚好的，但所有的與中國不足，便是味道都太甜，跟原來水果便有很大的距離。

無論如何，都由原來的味道

依照着「一色食味先」，可見中國人講求飲食的「色」與「味」，西方人則講究「色」與「佈置」，以營造氣氛，幸賴的香港人則可兩者兼重。

日前廚師的餐桌佈置比賽，正好反映本港市面食品、餐具賞美之餘，還很注重餐桌的擺設。

像這幅隆慶宴會組冠軍，以浪漫溫馨的粉紅紅為主調，一張鋪上粉紅色色格的圓餐桌，中央放上粉紅色、白色的康乃馨和蘭天星，配以三枝粉紅色燭燭，更添溫馨。

和這幅雖然截然不同，則以黑、金、金色為主調的餐桌佈置，淡綠色的格布上，配以精緻華麗的餐巾，餐巾上的黑色金邊的運動圈，閃閃生光的眼睛，神妙萬分。

為成人佈置餐桌之難，不如小朋友容易。來的主題，粉紅、紅、綠色為主，小男孩的尖嘴，女孩們的俏臉，各人有一份專屬禮物，這幅畫題，一定很快樂了。



 大小通

 方丁

動員們在一起度過了一個輕鬆愉快的夜晚。中國台北駐美兩年前加、正法辭職之夜。以是首次參加亞細亞、海峽群島通動員在官。官上高地的地走到一起。台北通動員與美後。招張秀玉找到大總統、李惠芬、何智剛，四人。握手親切之極。她們是八五年在洛杉磯相。識的，老朋友們在格外親切，請記者給她們。照了一張紀念合照。

陸、中國台北、
伊朗、新加坡、
汶拉、孟加拉等，
只有免稅組的中國台北，才有希望。
港女隊參加的有中國大陸、港澳、
名教練。港男女隊希望進入八個
第五名。

教練鄭仲賢表示：男子分組

行十一人昨天飛赴日本
 參加奧運會
 新加坡
 小組第二
 後，爭取
 人組有
 判長和查洲亦同機前往
 港比賽會場
 港足球隊球員名單
 領隊余國樑，教練陳
 男子球員黃耀榮、廖振輝
 女子球員莫下莎、

鄭仲賢、張秀英、
 陳天華等。
 瑞、吳欣榮、
 澳門兵總
 秘書呂增、裁
 日本新黨、出席
 席下：
 陳志明、甄德
 齊寶華、許紫虹。

西
分，
日本
四分
四比
比七
本十
亞聯
蘭
九比

[illegible]

巴 西 牙 利 加 利 新 西 哥
四 分 三 八 加 利 西 哥



56 16 13 78 14 13 82 28
56 13 11 80 17 11 52 23
57 14 11 78 18 95 52 23

第 (十) 卷 第 一 章

0	1	10	9	1	8	3	7	2		
華卓長	李誠	市謙	鄭仲謀	甘禮傑	白禮傑	胡栢士	徐栢良	徐栢良	尹Q尾蘭	公閱賽
六箇	六箇	六施	六陳	六摩	六摩	六甘	六甘	六甘	六環形	二〇〇米
5	7	5	5	4	6	7	8			

[illegible]

良	榮	航	棟	良	夫
三	二	二	一	二	二
三	五	九	三	五	五
〇	三	一	二	〇	〇
陳	摩	吳	陳	許	夏
〇	八	七	七	〇	七
八	七	四	四	〇	七
七	七	五	五	〇	七
七	四	五	六	〇	七

本港股票一周行情

5月9日 5月13日

1. 香港股市在過去一週內，表現平穩，成交量亦趨穩定。
2. 受國際市場影響，本地股市在週初出現波動，但隨後迅速回穩。
3. 投資者對本地經濟前景持觀望態度，市場交投較為清淡。

4. 部分大型股在週中出現小幅升幅，帶動指數上揚。
5. 週尾市場交投量增加，投資者對未來市場表現持樂觀態度。

6. 整體而言，本週股市呈現「有升有跌」之態，投資者應保持冷靜，審慎投資。

7. 未來一週，市場將繼續關注國際經濟動態及本地政策走向。

8. 投資者應根據自身風險承受能力，合理配置資產，分散投資風險。

9. 本報將繼續關注股市動態，為讀者提供及時、準確的市場資訊。

10. 歡迎讀者踴躍提供市場資訊及投資建議，我們將竭誠為您服務。

11. 本報股市資訊部敬啟。

12. 本報地址：香港中環皇后大道中119號。

13. 本報電話：(852) 2522 8888。

14. 本報傳真：(852) 2522 8888。

15. 本報網址：www.hkstock.com.hk。

16. 本報廣告部：(852) 2522 8888。

17. 本報印刷部：(852) 2522 8888。

18. 本報發行部：(852) 2522 8888。

19. 本報訂閱部：(852) 2522 8888。

20. 本報零售部：(852) 2522 8888。

21. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

22. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

23. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

24. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

25. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

26. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

27. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

28. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

29. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

30. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

31. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

32. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

33. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

34. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

35. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

36. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

37. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

38. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

39. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

40. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

41. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

42. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

43. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

44. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

45. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

46. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

47. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

48. 本報廣告刊例：(852) 2522 8888。

1. 恒隆集團 4.55 2.85 4.00 3.70 3.75 -0.25 1,359,193 10.12 4.63

2. 恒隆集團 1.34 0.80 1.34 1.20 1.28 -0.67 89,360 36.39 -

3. 恒隆集團 1.88 0.46 1.83 1.74 1.75 -0.37 333,290 8.41 8.00

4. 恒隆集團 0.85 0.65 0.78 0.72 0.76 -1.30 16,147,000 10.33 -

5. 恒隆集團 3.175 2.00 3.175 2.70 3.15 -0.62 20,684,000 4.23 6.35

6. 恒隆集團 0.99 0.37 0.99 0.87 0.91 -0.25 24,022,000 -

7. 恒隆集團 1.48 0.79 1.28 1.16 1.27 -0.35 1,408,000 9.28 -

8. 恒隆集團 2.625 1.88 2.60 2.40 2.59 -0.98 14,475,000 10.14 5.21

9. 恒隆集團 3.95 3.75 3.45 3.25 3.50 -0.70 22,000,000 9.04 9.62

10. 恒隆集團 4.15 3.70 4.10 3.90 4.05 -0.61 15,623,000 5.74 8.15

11. 恒隆集團 5.65 3.60 5.65 5.25 5.55 -0.89 15,623,000 24.32 3.42

12. 恒隆集團 6.70 3.10 6.70 6.30 6.45 -0.77 45,400 15.12 2.17

13. 恒隆集團 0.64 0.34 0.47 0.44 0.45 -0.59 35,871,817 16.89 4.90

14. 恒隆集團 1.20 0.93 1.20 0.90 0.95 -0.34 2,345,124 7.54 8.00

15. 恒隆集團 5.00 0.89 5.00 0.89 0.89 -0.26 175,000 7.26 8.31

16. 恒隆集團 1.50 1.45 1.50 1.45 1.50 -

17. 恒隆集團 1.02 0.91 0.90 0.91 0.91 -

18. 恒隆集團 0.90 0.58 0.88 0.83 0.85 -0.23 2,327,000 5.08 6.35

19. 恒隆集團 3.25 3.20 3.25 3.25 3.25 -0.01 14,475,000 10.14 5.21

20. 恒隆集團 1.00 2.20 0.95 2.25 2.50 -0.50 3,401,869 5.05 6.90

21. 恒隆集團 0.94 0.99 0.90 0.81 0.85 -0.30 5,652,000 3.04 7.06

22. 恒隆集團 1.00 0.78 0.97 0.90 0.92 -0.07 70,000 13.01 6.32

23. 恒隆集團 2.00 1.01 2.01 1.91 1.95 -0.98 3,998,000 0.52 0.51

24. 恒隆集團 1.74 1.30 1.74 1.74 1.72 -0.48 32,000 7.51 5.81

25. 恒隆集團 2.35 2.10 2.20 2.10 2.10 -0.10 36,310 -

26. 恒隆集團 6.80 5.25 6.20 6.00 6.00 -0.23 3,000 -

27. 恒隆集團 1.16 0.69 1.04 1.03 1.03 -0.65 20,000 4.77 5.83

28. 恒隆集團 0.44 0.18 0.39 0.36 0.38 -0.77 2,327,000 -

29. 恒隆集團 1.20 0.78 1.18 1.08 1.12 -0.82 260,000 -

30. 恒隆集團 4.475 4.375 4.10 4.275 -1.72 3,546,000 12.16 -

31. 恒隆集團 990.00 442.00 440.00 400.00 510.00 -0.39 8,205 15.42 6.31

32. 恒隆集團 0.95 0.78 0.80 0.78 0.78 -0.20 234,200 36.75 1.28

33. 恒隆集團 2.45 1.45 2.30 2.075 2.25 -1.10 2,101,300 15.27 6.22

34. 恒隆集團 8.00 5.90 -

35. 恒隆集團 0.88 0.38 -

36. 恒隆集團 0.47 0.26 -

37. 恒隆集團 3.175 1.74 -

38. 恒隆集團 0.10 0.60 -

39. 恒隆集團 0.76 0.42 -

40. 恒隆集團 0.72 0.65 0.68 -1.45 19,922,000 70.10 1.33

41. 恒隆集團 0.68 0.38 0.68 0.38 0.68 -0.67 89,360 36.39 -

42. 恒隆集團 1.10 0.80 1.10 0.80 1.10 -0.75 15,623,000 5.74 8.15

43. 恒隆集團 0.74 0.65 0.74 0.65 0.74 -0.56 20,684,000 4.23 6.35

44. 恒隆集團 2.45 2.00 2.40 2.40 2.40 -0.60 16,147,000 10.33 -

45. 恒隆集團 3.175 2.70 3.15 2.70 3.15 -0.62 20,684,000 4.23 6.35

46. 恒隆集團 0.99 0.37 0.99 0.87 0.91 -0.25 24,022,000 -

1. 中國印 1.40 0.65 0.69 0.65 0.66 -0.35 409,000 -

2. 中國印 11.30 9.40 11.00 10.40 10.70 -2.75 41,285 25.45 3.74

3. 中國印 1.21 1.02 1.19 1.07 1.13 -14,202,000 -

4. 中國印 5.90 3.40 5.50 5.20 5.50 -1.89 216,000 7.35 6.34

5. 中國印 3.70 2.60 3.40 3.30 3.50 -0.59 46,000 1.16 8.35

6. 中國印 0.78 0.48 0.68 0.62 0.66 -1.49 14,751,062 5.80 9.09

7. 中國印 11.00 6.10 11.00 10.40 10.70 -2.75 1,694,000 5.18 7.48

8. 中國印 23.30 14.50 23.30 20.20 20.80 -4.19 169,500 5.90 5.29

9. 中國印 1.87 1.43 1.80 1.65 1.74 -1.59 2,209,000 3.44 4.60

10. 中國印 1.09 0.52 1.04 0.65 0.69 -1.43 2,516,000 3.03 1.47

11. 中國印 20.00 14.60 19.90 19.20 19.50 -1.02 428,000 7.47 2.77

12. 中國印 5.60 3.20 3.45 3.325 3.35 -1.47 54,000 5.08 1.49

13. 中國印 6.30 6.20 6.00 5.70 5.70 -6.25 15,000 4.47 16.67

14. 中國印 7.30 5.10 7.00 6.63 6.80 -1.45 116,000 10.77 16.18

15. 中國印 2.90 2.60 -

16. 中國印 8.80 7.20 8.60 8.30 8.35 -2.34 2,026,500 9.41 8.98

17. 中國印 5.75 2.225 2.70 2.575 2.70 -968,000 2.89 31.48

18. 中國印 0.90 0.48 0.56 0.52 0.53 -5.36 1,235,000 -

19. 中國印 1.35 0.98 1.04 1.02 1.03 -

20. 中國印 1.35 0.70 1.18 1.11 -

21. 中國印 4.85 2.70 4.725 4.425 4.60 -2.15 3,988,000 9.14 3.91

22. 中國印 2.03 1.60 1.76 1.67 1.72 -1.78 1,888,000 -

23. 中國印 11.00 8.00 10.90 10.00 10.20 -4.67 376,000 5.17 10.76

24. 中國印 1.04 0.98 1.04 0.98 0.99 -2.94 180,000 5.02 11.11

25. 中國印 9.60 7.25 9.30 9.00 9.20 -3.23 116,000 5.66 13.35

26. 中國印 4.15 2.80 4.10 3.875 4.025 -0.63 1,975,000 13.82 4.47

27. 中國印 5.20 3.25 5.05 4.90 5.00 -0.99 78,000 17.75 6.00

28. 中國印 38.75 22.60 34.25 32.75 33.75 -0.75 45,000 42.40 4.44

29. 中國印 1.21 0.65 1.21 1.00 1.11 -6.72 34,966,814 5.24 -

30. 中國印 3.425 1.96 3.30 2.975 3.15 -3.08 1,486,000 10.25 4.44

31. 中國印 0.65 0.77 0.63 0.77 0.63 -16,900 33,342,000 -

32. 中國印 0.79 0.36 0.40 0.36 0.38 -5.00 190,000 -

33. 中國印 0.233 0.164 0.226 0.204 0.223 -0.45 997,000 -

34. 中國印 0.51 0.29 0.47 0.40 0.415 -11.70 1,133,000 -

35. 中國印 0.825 1.01 2.425 2.275 2.375 -1.04 1,561,681 -

36. 中國印 0.44 0.142 0.44 0.30 0.41 -55.15 12,464,000 -

37. 中國印 0.41 0.175 0.41 0.35 0.39 -1.43 7,918,000 -

38. 中國印 2.025 1.01 1.70 1.54 1.62 -9.99 2,337,170 -

39. 中國印 0.214 0.08 0.102 0.08 0.096 -12.94 5,303,000 -

40. 中國印 0.27 0.166 0.21 0.196 0.203 -5.33 2,525,000 -

41. 中國印 0.11 0.052 0.098 0.088 0.093 -4.12 5,424,000 -

42. 中國印 0.38 0.24 0.345 0.32 -695,500 -

43. 中國印 0.06 0.019 0.024 0.024 0.024 -220.00 121,500 -

44. 中國印 0.38 0.30 0.49 0.44 -1,994,000 -

45. 中國印 0.09 0.044 0.075 0.062 0.07 -13,405,915 -

46. 中國印 0.146 0.068 0.126 0.118 0.12 -4.76 3,084,000 -

47. 中國印 3.50 1.40 3.10 1.40 3.10 -1.78 3,768,000 -

1. 中國印 1.40 0.65 0.69 0.65 0.66 -0.35 409,000 -

2. 中國印 11.30 9.40 11.00 10.40 10.70 -2.75 41,285 25.45 3.74

3. 中國印 1.21 1.02 1.19 1.07 1.13 -14,202,000 -

4. 中國印 5.90 3.40 5.50 5.20 5.50 -1.89 216,000 7.35 6.34

5. 中國印 3.70 2.60 3.40 3.30 3.50 -0.59 46,000 1.16 8.35

6. 中國印 0.78 0.48 0.68 0.62 0.66 -1.49 14,751,062 5.80 9.09

7. 中國印 11.00 6.10 11.00 10.40 10.70 -2.75 1,694,000 5.18 7.48

8. 中國印 23.30 14.50 23.30 20.20 20.80 -4.19 169,500 5.90 5.29

9. 中國印 1.87 1.43 1.80 1.65 1.74 -1.59 2,209,000 3.44 4.60

10. 中國印 1.09 0.52 1.04 0.65 0.69 -1.43 2,516,000 3.03 1.47

11. 中國印 20.00 14.60 19.90 19.20 19.50 -1.02 428,000 7.47 2.77

12. 中國印 5.60 3.20 3.45 3.325 3.35 -1.47 54,000 5.08 1.49

13. 中國印 6.30 6.20 6.00 5.70 5.70 -6.25 15,000 4.47 16.67

14. 中國印 7.30 5.10 7.00 6.63 6.80 -1.45 116,000 10.77 16.18

15. 中國印 2.90 2.60 -

16. 中國印 8.80 7.20 8.60 8.30 8.35 -2.34 2,026,500 9.41 8.98

17. 中國印 5.75 2.225 2.70 2.575 2.70 -968,000 2.89 31.48

18. 中國印 0.90 0.48 0.56 0.52 0.53 -5.36 1,235,000 -

19. 中國印 1.35 0.98 1.04 1.02 1.03 -

20. 中國印 1.35 0.70 1.18 1.11 -

21. 中國印 4.85 2.70 4.725 4.425 4.60 -2.15 3,988,000 9.14 3.91

22. 中國印 2.03 1.60 1.76 1.67 1.72 -1.78 1,888,000 -

23. 中國印 11.00 8.00 10.90 10.00 10.20 -4.67 376,000 5.17 10.76

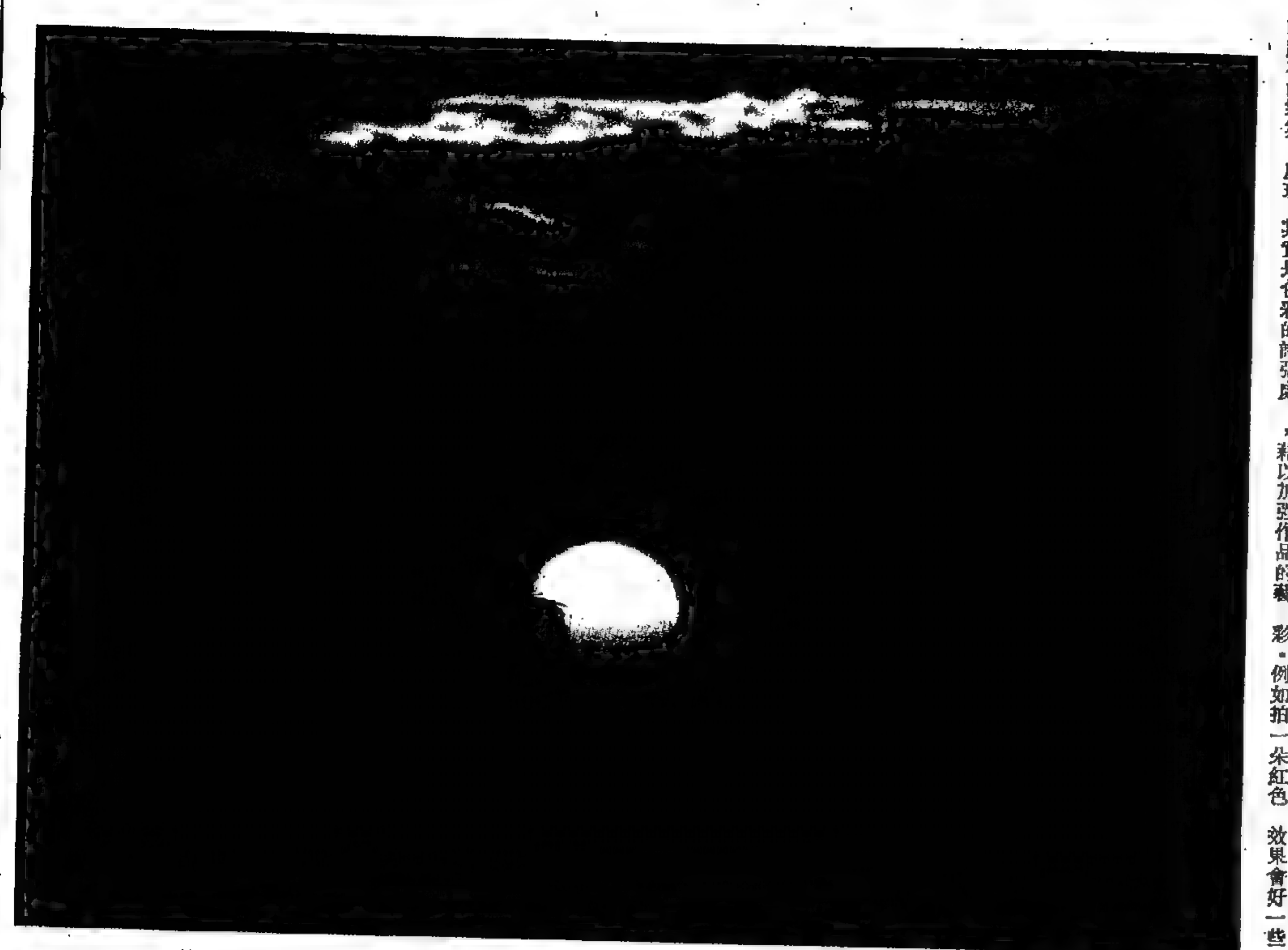
24. 中國印 1.04 0.98 1.04 0.98 0.99 -2.94 180,000 5.02 11.11

新婚夫婦 濃情蜜意

將領獎個六



六個獎項，由新婚夫婦領走。這六個獎項分別是：最佳新人獎、最佳導演獎、最佳攝影獎、最佳編劇獎、最佳剪輯獎、最佳音樂獎。新婚夫婦在頒獎典禮上表示，他們感到非常榮幸，並感謝所有支持他們的人。



雄楚楚司(州廣)

新日日陽太

處理，無疑是未能把色光型正片(菲林)處理，則天空的顏色，不單可以變成藍色，更可以變成紫色、紅色、黃色等等的天空也會出現。色彩的誇張，是電影導演的一種手段，用以強調某種情感或主題。在《太陽日新》中，導演巧妙地利用色彩的變化，營造出一種夢幻般的氛圍。

多倫多加中影研會

新執委會董事會成立

多倫多加中影研會(多倫多中國電影研究會)新執委會董事會，於五月十九日(星期四)晚，在香港文化中心大禮堂舉行成立典禮。當晚座無虛席，多位影視界人士出席，場面熱鬧。新執委會表示，將致力於促進中國電影在加拿大的發展，並加強與國際電影界的交流。

彩色攝影

彩色攝影，是攝影藝術中的一個重要組成部分。它不僅能夠記錄真實的色彩，還能通過色彩的運用，表達豐富的情感。在彩色攝影中，光線的運用至關重要。不同的光線會產生不同的色彩效果，從而影響到整體的畫面效果。因此，攝影愛好者應多練習，掌握光線與色彩的關係。



無題(神秘的巧合)攝影展作品

朗·奧當奴

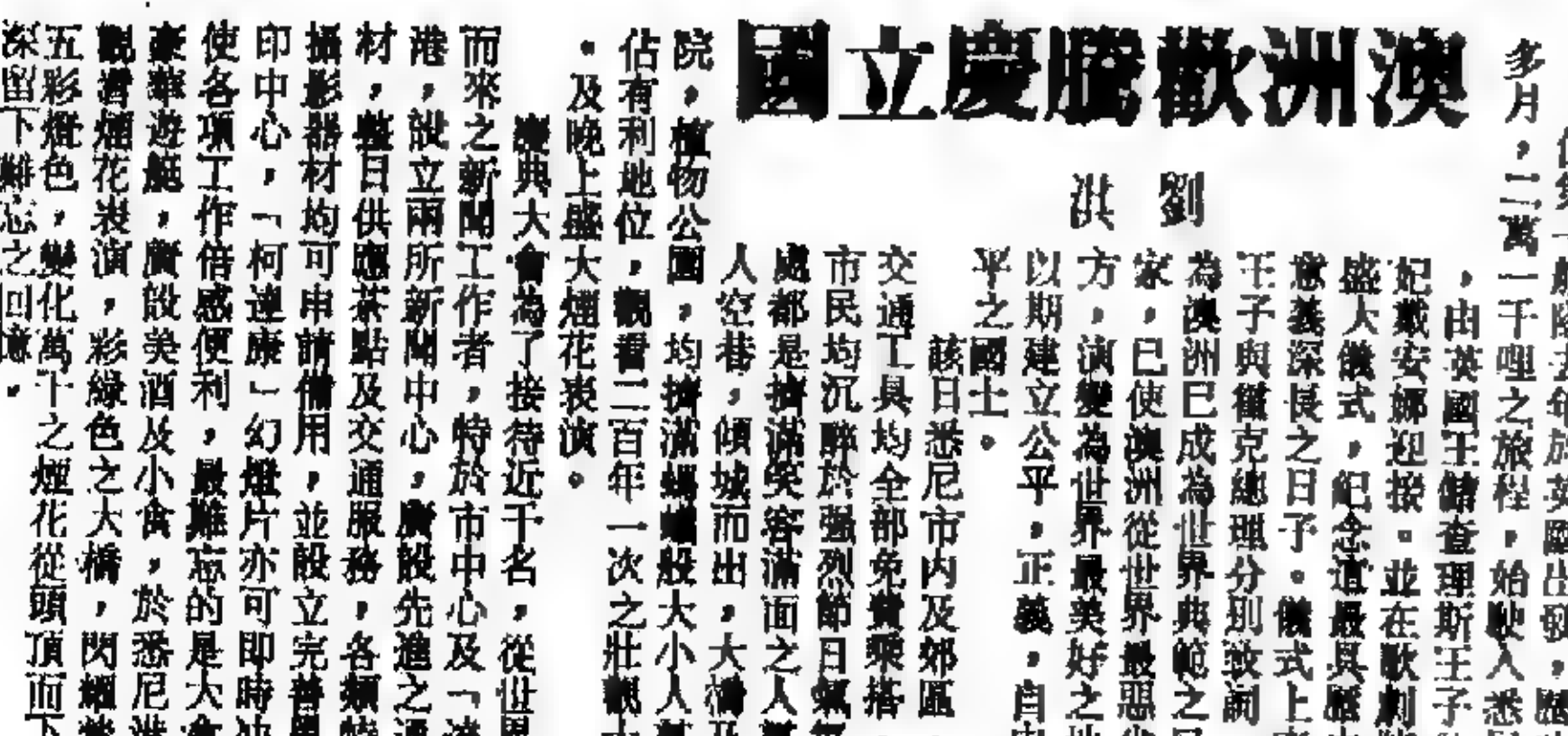


這是一艘歷史悠久的帆船，名為「聖瑪利亞」號。它曾多次橫跨大洋，見證了許多航海史實。現在，這艘船被改造成為一個博物館，向公眾展示航海文化的魅力。遊客可以登上船隻，了解船隻的內部結構和航海工具，並欣賞壯麗的海景。



憂鬱(神秘的巧合)攝影展作品

米查那·達比利史安·安地高



這張照片名為「憂鬱」，展現了一個充滿神秘感的世界。畫面中的人物似乎處於一個孤獨的環境中，引發觀者對其內心世界的思考。攝影師通過光影的巧妙運用，成功地營造出了一種壓抑而動人的美感。

林揚攝主編紀念人
林揚攝主編紀念人，是影視界的一位傑出人物。他不僅在攝影技術上有着深厚的造詣，還在影視作品的創作上有着獨到的見解。他的去世是影視界的一大損失，我們將永遠懷念他的貢獻。

三皇奇案(三集) 緊長則敵

950,591 (22晚)
654,653 (17晚)
438,189 (20晚)
413,542 (6晚)
392,020 (13晚)
383,704 (12晚)
142,752 (2晚)
124,174 (5晚)
124,064 (3晚)
119,647 (6晚)

月十四日止票房總收入

帝一 總額16,860,602(52天)
18,340,862 (17天)
10,119,237 (17天)
9,878,169 (10天)
7,645,628 (38天)
9,384,939 (8天)
2,426,267 (16天)
2,048,888 (8天)
1,387,945 (24天)
913,444 (8天)

都京華大
3 325675

映獻五兩天今
里德化尼法
馬演李斯路蘭
通阿·杜·黃

兒童不宜

樂快都新
666148 777436

週三第滿大
影電新最八八雄番

情內法

多虎場午開映海
星龍龍龍龍龍龍

弟接理快
兒樂慈樂

新婚夫婦今晚亮相 能所展各意蜜情濃

播直場現台翠翠發頒將項獎個六



【本報訊】由「翠翠電視台」主辦的「新婚夫婦今晚亮相」比賽，經過多輪角逐，最後選出六個得獎夫婦，將於今晚（廿四日）晚上八時，在「翠翠電視台」舉行頒獎典禮，當晚將有六個得獎夫婦，分別獲得「最佳新郎」、「最佳新娘」、「最佳伴郎」、「最佳伴娘」、「最佳證人」及「最佳攝影」等獎項。

得獎夫婦名單如下：

- 1. 最佳新郎：陳國強
- 2. 最佳新娘：陳國強
- 3. 最佳伴郎：陳國強
- 4. 最佳伴娘：陳國強
- 5. 最佳證人：陳國強
- 6. 最佳攝影：陳國強

新婚夫婦今晚亮相 能所展各意蜜情濃

【本報訊】由「翠翠電視台」主辦的「新婚夫婦今晚亮相」比賽，經過多輪角逐，最後選出六個得獎夫婦，將於今晚（廿四日）晚上八時，在「翠翠電視台」舉行頒獎典禮，當晚將有六個得獎夫婦，分別獲得「最佳新郎」、「最佳新娘」、「最佳伴郎」、「最佳伴娘」、「最佳證人」及「最佳攝影」等獎項。

得獎夫婦名單如下：

- 1. 最佳新郎：陳國強
- 2. 最佳新娘：陳國強
- 3. 最佳伴郎：陳國強
- 4. 最佳伴娘：陳國強
- 5. 最佳證人：陳國強
- 6. 最佳攝影：陳國強

【本報訊】由「翠翠電視台」主辦的「新婚夫婦今晚亮相」比賽，經過多輪角逐，最後選出六個得獎夫婦，將於今晚（廿四日）晚上八時，在「翠翠電視台」舉行頒獎典禮，當晚將有六個得獎夫婦，分別獲得「最佳新郎」、「最佳新娘」、「最佳伴郎」、「最佳伴娘」、「最佳證人」及「最佳攝影」等獎項。

得獎夫婦名單如下：

- 1. 最佳新郎：陳國強
- 2. 最佳新娘：陳國強
- 3. 最佳伴郎：陳國強
- 4. 最佳伴娘：陳國強
- 5. 最佳證人：陳國強
- 6. 最佳攝影：陳國強

新婚快樂老大相依

【本報訊】由「翠翠電視台」主辦的「新婚夫婦今晚亮相」比賽，經過多輪角逐，最後選出六個得獎夫婦，將於今晚（廿四日）晚上八時，在「翠翠電視台」舉行頒獎典禮，當晚將有六個得獎夫婦，分別獲得「最佳新郎」、「最佳新娘」、「最佳伴郎」、「最佳伴娘」、「最佳證人」及「最佳攝影」等獎項。

得獎夫婦名單如下：

- 1. 最佳新郎：陳國強
- 2. 最佳新娘：陳國強
- 3. 最佳伴郎：陳國強
- 4. 最佳伴娘：陳國強
- 5. 最佳證人：陳國強
- 6. 最佳攝影：陳國強

【本報訊】由「翠翠電視台」主辦的「新婚夫婦今晚亮相」比賽，經過多輪角逐，最後選出六個得獎夫婦，將於今晚（廿四日）晚上八時，在「翠翠電視台」舉行頒獎典禮，當晚將有六個得獎夫婦，分別獲得「最佳新郎」、「最佳新娘」、「最佳伴郎」、「最佳伴娘」、「最佳證人」及「最佳攝影」等獎項。

得獎夫婦名單如下：

- 1. 最佳新郎：陳國強
- 2. 最佳新娘：陳國強
- 3. 最佳伴郎：陳國強
- 4. 最佳伴娘：陳國強
- 5. 最佳證人：陳國強
- 6. 最佳攝影：陳國強

玲美翁祭華潔潔

眠睡暇無貞淑邱
和不非毛毛寧謝
影電拍也敏慧周

【本報訊】由「翠翠電視台」主辦的「新婚夫婦今晚亮相」比賽，經過多輪角逐，最後選出六個得獎夫婦，將於今晚（廿四日）晚上八時，在「翠翠電視台」舉行頒獎典禮，當晚將有六個得獎夫婦，分別獲得「最佳新郎」、「最佳新娘」、「最佳伴郎」、「最佳伴娘」、「最佳證人」及「最佳攝影」等獎項。

得獎夫婦名單如下：

- 1. 最佳新郎：陳國強
- 2. 最佳新娘：陳國強
- 3. 最佳伴郎：陳國強
- 4. 最佳伴娘：陳國強
- 5. 最佳證人：陳國強
- 6. 最佳攝影：陳國強

鍾保羅緋聞頻傳

鍾保羅緋聞頻傳
鍾保羅緋聞頻傳
鍾保羅緋聞頻傳

【本報訊】由「翠翠電視台」主辦的「新婚夫婦今晚亮相」比賽，經過多輪角逐，最後選出六個得獎夫婦，將於今晚（廿四日）晚上八時，在「翠翠電視台」舉行頒獎典禮，當晚將有六個得獎夫婦，分別獲得「最佳新郎」、「最佳新娘」、「最佳伴郎」、「最佳伴娘」、「最佳證人」及「最佳攝影」等獎項。

得獎夫婦名單如下：

- 1. 最佳新郎：陳國強
- 2. 最佳新娘：陳國強
- 3. 最佳伴郎：陳國強
- 4. 最佳伴娘：陳國強
- 5. 最佳證人：陳國強
- 6. 最佳攝影：陳國強

電影票房龍虎榜

五月十四日止全港院線收入

院線	片名	收入
1. 新時代	《龍虎風雲》	1,860,802 (52天)
2. 新時代	《法外情》	1,340,862 (17天)
3. 新時代	《法外情》	1,019,237 (17天)
4. 新時代	《法外情》	9,878,189 (10天)
5. 新時代	《法外情》	7,645,828 (38天)
6. 新時代	《法外情》	3,384,933 (6天)
7. 新時代	《法外情》	2,426,267 (16天)
8. 新時代	《法外情》	2,048,888 (8天)
9. 新時代	《法外情》	1,387,945 (24天)
10. 新時代	《法外情》	813,444 (3天)

院線	片名	時間
新時代	《龍虎風雲》	1,860,802 (52天)
新時代	《法外情》	1,340,862 (17天)
新時代	《法外情》	1,019,237 (17天)
新時代	《法外情》	9,878,189 (10天)
新時代	《法外情》	7,645,828 (38天)
新時代	《法外情》	3,384,933 (6天)
新時代	《法外情》	2,426,267 (16天)
新時代	《法外情》	2,048,888 (8天)
新時代	《法外情》	1,387,945 (24天)
新時代	《法外情》	813,444 (3天)

元朝封八思巴為帝師

梁上苑 梁勁泰

十一世紀，蒙古的成吉思汗西征中亞細亞，在回疆地區，封八思巴為帝師。八思巴，是藏傳佛教薩迦派的領袖，也是元朝著名的政治家、宗教家。他的一生，是與元朝緊密相連的。元朝建立後，忽必烈為了加強對西藏的統治，決定在中央設立一個管理西藏的機構。八思巴應召入京，被任命為帝師，兼領總制院。他不僅在宗教上對元朝有重大貢獻，在政治上也有著深遠的影響。他的去世，標誌著元朝與西藏關係的一個重要轉折點。

言語學文

羅

語言學，是研究語言的科學。它探討語言的起源、發展、結構和運用。在現代社會，語言學的研究已經成為一個重要的學科。通過對語言的研究，我們可以更好地理解人類之間的溝通方式，也可以為語言教學提供理論支持。本文將從語言學的角度，探討一些基本的語言現象。

王少玲自殺的反響

余以謙

王少玲自殺事件，在社會上引起了廣泛的反響。人們紛紛對其死因進行探討，並對社會現狀表達了擔憂。這一事件不僅是個人的悲劇，也是社會問題的縮影。它提醒我們，在追求物質生活的同時，也應該關注人的精神健康。社會應該建立更完善的心理援助機制，幫助那些處於困境中的人走出陰影。

大公園

六之禮巡線手山

大公園，是一個集休閒、娛樂、運動於一體的綜合性公園。公園內設施齊全，環境優美，是市民們放鬆心情的理想場所。最近，公園還舉辦了一系列的巡迴演出，吸引了眾多遊客前來觀賞。這些演出不僅豐富了市民的文化生活，也為藝術家們提供了展示才華的平台。

伊斯蘭教法蘭西

張敬

伊斯蘭教在法國的傳播，是一個值得關注的社會現象。隨著全球化的發展，不同文化之間的交流日益頻繁。在法國，伊斯蘭教信徒的数量不斷增加，他們在社會生活中也發揮著越來越重要的作用。然而，伊斯蘭教與法國傳統文化的衝突也時有發生。如何促進不同文化之間的相互理解和尊重，是一個值得探討的課題。

別讓邪教乘虛而入

習貝

邪教，是一種極端、殘酷的宗教形式。它往往利用人們的恐懼心理，誘導人們放棄正常的生活。近年來，邪教的活動日益頻繁，給社會帶來了嚴重的危害。我們必須提高警惕，加強對邪教的宣傳教育和打擊力度。只有讓邪教的陰謀暴露在陽光下，才能保護人們的身心健康，維護社會的穩定。

遺愛人間

生特葉

葉特生，一位普通的工人，卻有著不尋常的愛心。他生前樂於助人，熱心公益，深受周圍人的尊敬。他的去世，讓他的親友和朋友們感到無比悲痛。他的遺願是將自己積蓄的錢款捐給慈善事業，幫助有需要的人。他的故事在社會上引起了廣泛的關注，也激發了人們的愛心。

與自費留學生一席話

夏威東遊記

自費留學生，是中國教育事業中的一支重要力量。他們為了追求知識，不辭千里來到國外。然而，在留學過程中，他們面臨著許多困難和挑戰。本文將與自費留學生進行一次對話，了解他們的學習和生活情況，並為他們提供一些建議。希望通過這次對話，能夠幫助自費留學生更好地適應國外環境，完成學業。

藍鵲在上海

葉水烈

藍鵲，一種美麗而珍貴的鳥類。在上海，藍鵲的數量正在逐漸增加。這主要得益於上海市政府對自然環境的重視和保護。通過加強對濕地生態的保護，藍鵲的棲息地得到了有效保障。目前，藍鵲在上海的繁殖情況良好，這也反映了上海生態環境的持續改善。

女林無樹可棲

六十六回

《女林無樹可棲》是《金瓶梅》中的一個精彩片段。它描寫了潘金蓮在家庭中的處境，以及她與其他女性之間的關係。這個片段深刻反映了封建社會對女性的壓迫和摧殘。通過對這個片段的分析，我們可以了解到當時社會的黑暗和人性的扭曲。這部作品不僅具有文學價值，也是研究封建社會的重要史料。

俠女

俠女

俠女，是中國文學和影視作品中常見的形象。她們身懷絕技，行俠仗義，是正義的化身。在現代社會，俠女的形象依然深受人們的喜愛。她們不僅代表了中國傳統文化中的俠義精神，也成為許多影視作品的靈感來源。通過對俠女形象的探討，我們可以感受到中國傳統文化的魅力。

及時收手

及時收手

及時收手，是一個值得我們思考的話題。在當今社會，許多人為了追求名利，不顧一切地向前衝。然而，當他們走到盡頭時，才發現自己已經陷入了泥潭。及時收手，不僅是為了保護自己，也是為了保護他人。我們應該學會在適當的時候停止，學會在複雜的環境中保持清醒的頭腦。

別讓邪教乘虛而入

英屬新嘉坡

有關新嘉坡在英屬新嘉坡流行之「邪教」消息，引起社會人士之注意，但是，很多市民根本不知道邪教的存在，更遑論對其加以防範了。

有見及此，灣仔區議會土庫建設委員會屬下的防止邪教活動小組，印製了一萬五千份小冊子，介紹邪教的實況、特徵、手法及吸納的對象，教導市民對付的方法，並提供了十一個受害者可尋求諮詢及轉導服務的中心地址及電話。

目前，該會已派發出八千份小冊子，對象包括區內宗教團體、區議員、牧師、聖師、傳道、分區委員會主席及各中、小學，並在灣仔市政處公開予市民取閱，各個團體或市民亦可致該會索取，索閱該份小冊子。

為配合是次防止邪教活動，提高市民的警惕，灣仔區、大坑御樟樹園、議員、防止邪教工作小組主席陳祖堯，特別主動聯絡該校，親身到學校向學生講解「邪教」，好使他們清楚了解邪教的真面目，因為學生往往是邪教分子最易吸納的對象。

陳祖堯指出，人們在接觸邪教之初，可能會懵然不知那是甚麼邪教，因為他們通常會利用學習班、午餐及旅行等一般社交活動來接觸及吸引會員，和會員混熟以後，他們才會露出真面目。

最近有份報告指出，邪教的吸納對象各階層人士，家庭主婦以多，其次各階層人士，一旦感到壓力過大，缺乏支持，邪教的教義便乘虛而入。

究竟邪教的教義及程度是如何？基督教團主任王統榮及新興教眾小組發言人指出，暫時尚未有秘密活動，但他們表示絕對反對，而從該小組所當中的尋求服務及轉導服務的人士，目前本港新興宗教的數字有上升的趨勢，但估計法入士把一些家庭連帶歸於邪教的入使，該名發言人認為，前多家庭的問題，多由操縱，構成慘劇的因素，可能來自多方面。

陳祖堯講解「邪教」

牧師、聖師、傳道、分區委員會主席及各中、小學，並在灣仔市政處公開予市民取閱，各個團體或市民亦可致該會索取，索閱該份小冊子。

為配合是次防止邪教活動，提高市民的警惕，灣仔區、大坑御樟樹園、議員、防止邪教工作小組主席陳祖堯，特別主動聯絡該校，親身到學校向學生講解「邪教」，好使他們清楚了解邪教的真面目，因為學生往往是邪教分子最易吸納的對象。

陳祖堯指出，人們在接觸邪教之初，可能會懵然不知那是甚麼邪教，因為他們通常會利用學習班、午餐及旅行等一般社交活動來接觸及吸引會員，和會員混熟以後，他們才會露出真面目。

最近有份報告指出，邪教的吸納對象各階層人士，家庭主婦以多，其次各階層人士，一旦感到壓力過大，缺乏支持，邪教的教義便乘虛而入。

究竟邪教的教義及程度是如何？基督教團主任王統榮及新興教眾小組發言人指出，暫時尚未有秘密活動，但他們表示絕對反對，而從該小組所當中的尋求服務及轉導服務的人士，目前本港新興宗教的數字有上升的趨勢，但估計法入士把一些家庭連帶歸於邪教的入使，該名發言人認為，前多家庭的問題，多由操縱，構成慘劇的因素，可能來自多方面。

熱狂的作工

人石

色然集

是「一年三百六十五天「返足」，（從事報紙的工作，有些就是這樣，除夕年初一，照樣開工。）

從不放假，也不請假，而且絕對準時，只有早到，沒有遲到。

老聞請到這樣的伙記，只是看中了他的返工份上，也值得「心中算數」。

新園地

舊日有一句於飲食方面的金句，是說「鴨頭，雞翼，鵝肝，有少不足，多則傷身。」

香

香港與「五四運動」

余也

包拯笑罵：「啖衣！」華英、都年五月下旬，又再進新石人。重慶的「五四運動」，陳聞

搬到了中環皇后大道及德輔道街當業發號。表之以他們悲憤的

運當值：對於日本偷船則送食水。艇，駛泊魚門外，炮口直對香港，示威三艘新式巨型軍艦威衛一帶，

在「五四運動」一衝擊下，香港開始有了免費醫學向貧苦兒童灌輸知識，促進民間文化的發展，各行各業亦相繼成立了工會，這對一羣受壓迫的人罷工舉下的基礎作用，學生校服亦打破了一大楷形，腐爛的軍服

錢袋的行動。各大公司如先施

意言今日例必定要多提撥十萬餘元

人後到會開會

太空中的焊接

這裏是古巴。在一九八五
票，但也可以作為焊接郵票
接工作列入這個專題中。
在圖案中，兩名滿臉大
和蘇科洛夫，步出了太空艙
工作。在郵票的左上角，
上繫繫著安全帶的太空
空中飄浮。
票右上方，冒出的弧光，則
則其中的一正進行焊接工
站前能在一正空中進行，
站可以接納地熱噴射上去
件，一件件地連接成，太
得以逐漸擴大保護。（爆
之逐漸

年，文志的母親讓他娶了，他企圖從這
的臉上，尋覓一些有關自己將經臨的
的危險口鼻，使他對那點點相似之外，
找不到，特別是那股公子哥兒氣質，兩
新寡周林小三，和他的熱心樂器與舞
簡直是兩回事！

見到媽咪，祖母跟兩個客人正在談話
人打招呼，「哈囉！」他覺得奇怪地
「媽咪，你去了哪裏？」他打電話回
見人！

「我和買車客戶應酬去了！」陳秋鴻
「我原想帶媽咪過來見你，你不
去！」

頭髮，除
二十幾歲
六學氣質
他先問
我找你，
家，日

「啊，明白了！」沈二奶奶，不好拘禮，你們少年夫妻可奶，雖然處在街角棚巷，粗服土物，為人却樸實，所以幸芙蓉姊姊，識得好歹，明白輕重分寸，子等人，都不是等閒之輩，只因入了夥，一定是了不得的大事，相助一下，總是件正經要事。」

「馮月桂也是有義氣的人。」

聽了沈奶奶，周姑娘睜天一定見沈二奶奶的周姑娘，帶了黛玉，

笑起來，好了。歌女，在這兒，然清楚，子來了，柳麻子，是尋常，們只管，到。」

說：『是這樣的兵荒馬了。』三個人，
吳老太爺，董公
來去的也還是道一行的二
住了不少時日，她知道這時
孫大爺，吳老太爺，董公
來，要做一些事，連李夫客
來去去的，忙起來。能夠
人情客套。
在後面住，不必東奔西跑
法，阿蘭生，男，要緊，

「你說的疑心，我一定全
又火從
出火了」

天真的大為驚呆了。

他究竟怎樣回事，為了什麼呢？

我還有外酒什麼的，我可以忍受，而我並沒有做過！但如果你真是淫蕩，我不能容忍這樣的事發。

沒有如此認真過，這樣的「激發」幸好她及時收手，再跨進一步。

在有意無意地迴避，讓阿麗與那行動，也使丈夫有點莫名其妙的好有意無意之間，說自己曾經同男

制訂培育青年政策

太史孫

而不懂的，情相顧，從前會於閒時把這些小物件搬上搬下，把還是作了古人，百年後那物件要是不會毀碎，百年也

詞訓練班，想把過
年曾學到的，傳給

去
其
受美食。時裝亦然
不愁沒生意，再貴

名牌時裝永非常不大眾化，除非娛樂界中人
才會如斯的裝扮，但由於太誇張
一樣全部銷售

10

公開承
不會報
何罷工
多了幾
t,習慣
車間及
-in 是
和打擾
易路上

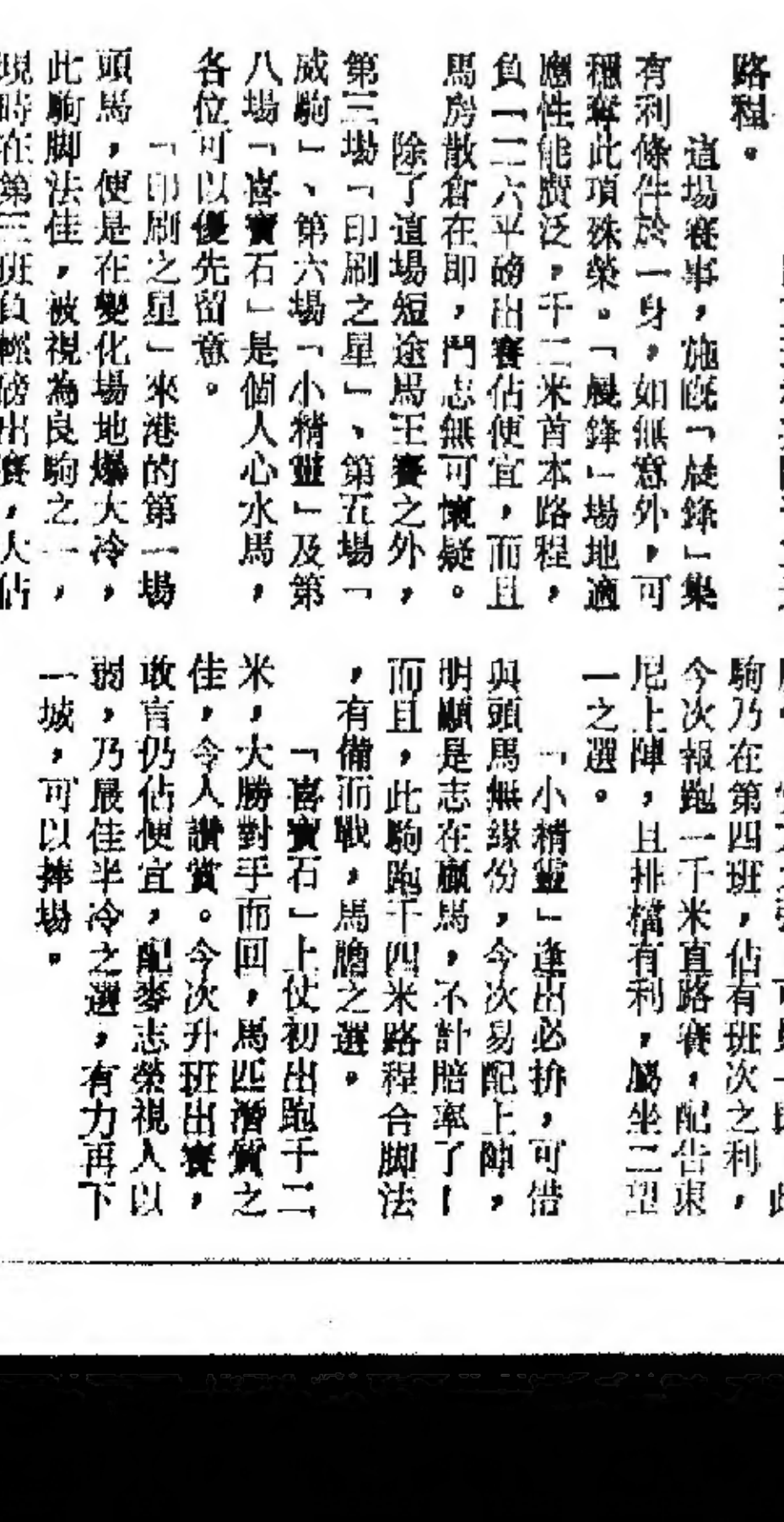
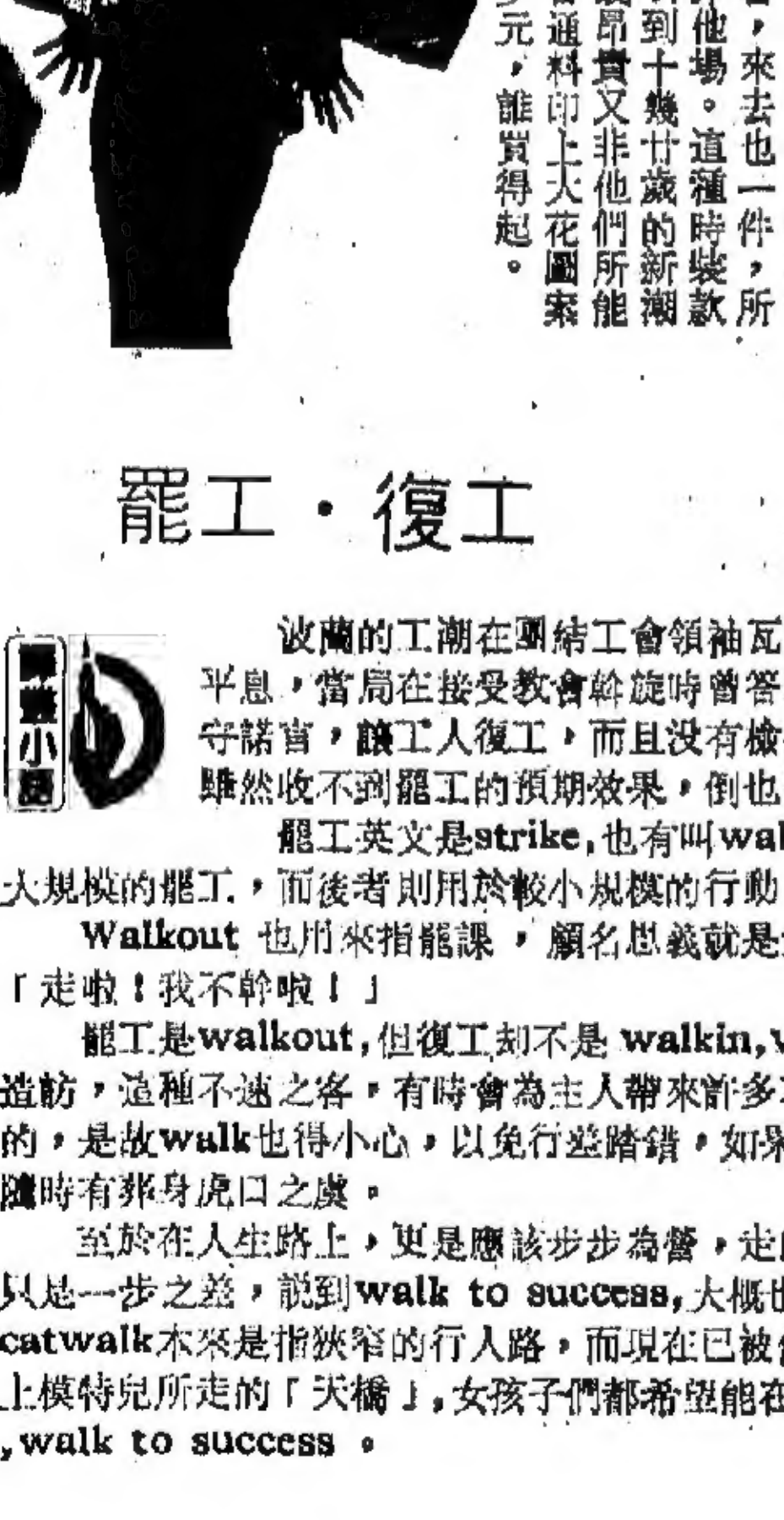
功或走
算是 ca

馬場舉行，最
目的是短途馬

大赛

「威駒」乃一匹質新當起之

100



減少科育，最佳應變

曹為

「應變計劃」，是政府為因應社會變遷而設。在社會變遷中，教育制度的改革，是應變計劃中，最重要的一環。在社會變遷中，教育制度的改革，是應變計劃中，最重要的一環。在社會變遷中，教育制度的改革，是應變計劃中，最重要的一環。



在現去訪談蕭秀英

蕭秀英，現年四十五歲，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大。蕭秀英，現年四十五歲，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大。



在現去訪談蕭秀英

蕭秀英，現年四十五歲，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大。蕭秀英，現年四十五歲，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大。



在現去訪談蕭秀英

蕭秀英，現年四十五歲，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大。蕭秀英，現年四十五歲，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大。



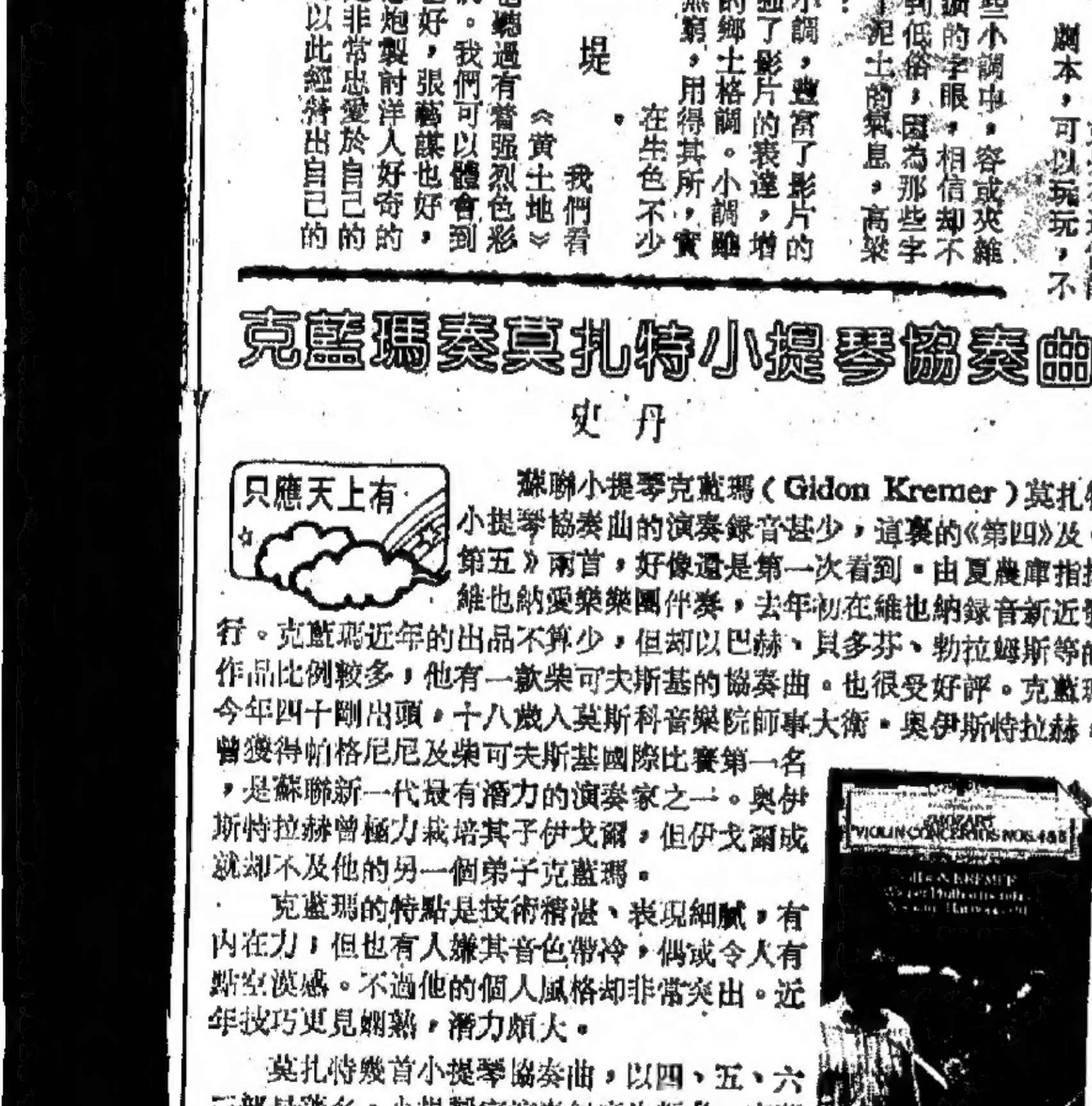
在現去訪談蕭秀英

蕭秀英，現年四十五歲，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大。蕭秀英，現年四十五歲，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大。

九龍地鐵先後加價

北區團體指現行交通政策不公平

北區團體指現行交通政策不公平。北區團體指現行交通政策不公平。北區團體指現行交通政策不公平。北區團體指現行交通政策不公平。



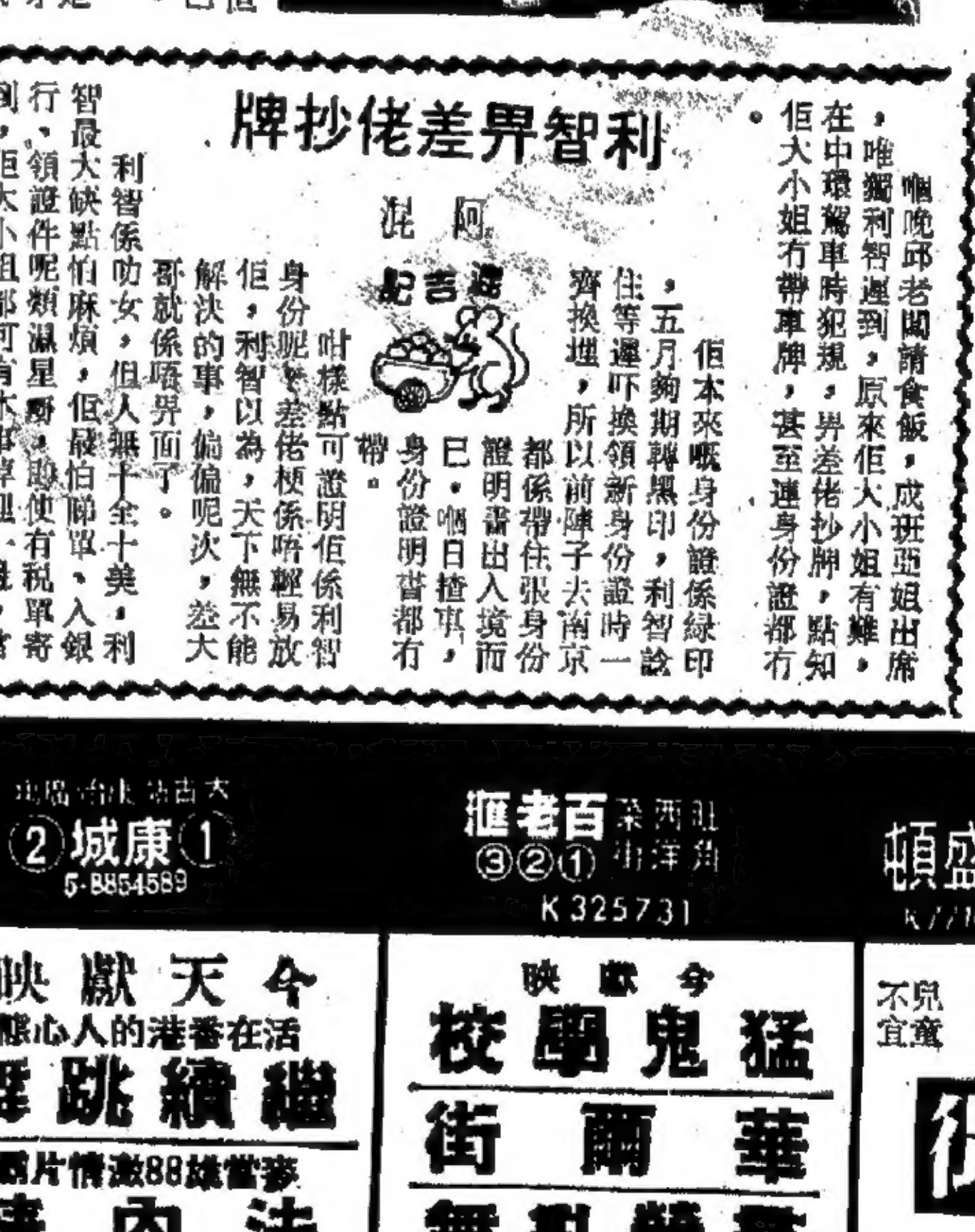
在現去訪談蕭秀英

蕭秀英，現年四十五歲，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大。蕭秀英，現年四十五歲，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大。



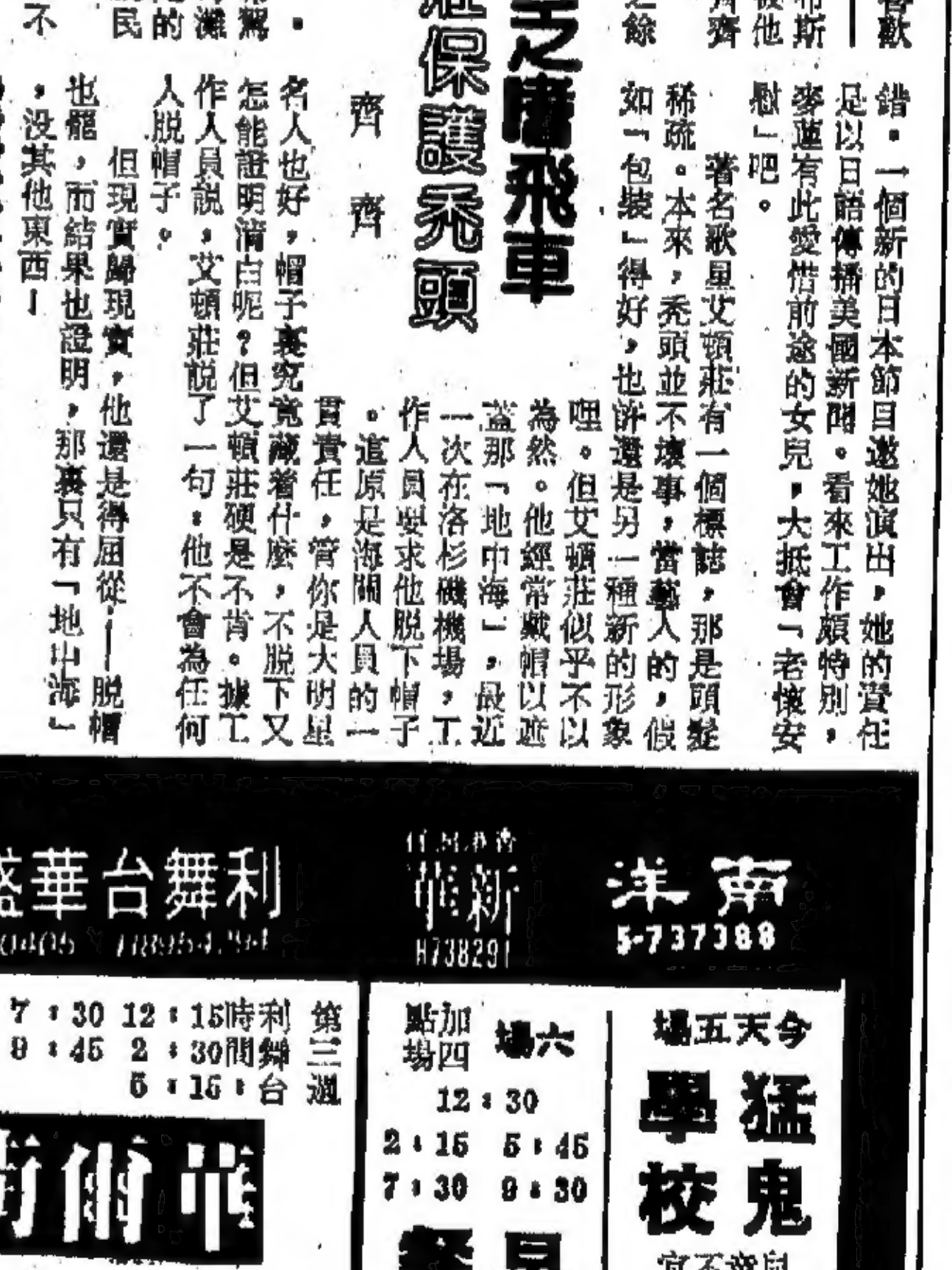
在現去訪談蕭秀英

蕭秀英，現年四十五歲，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大。蕭秀英，現年四十五歲，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大。



在現去訪談蕭秀英

蕭秀英，現年四十五歲，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大。蕭秀英，現年四十五歲，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大。



在現去訪談蕭秀英

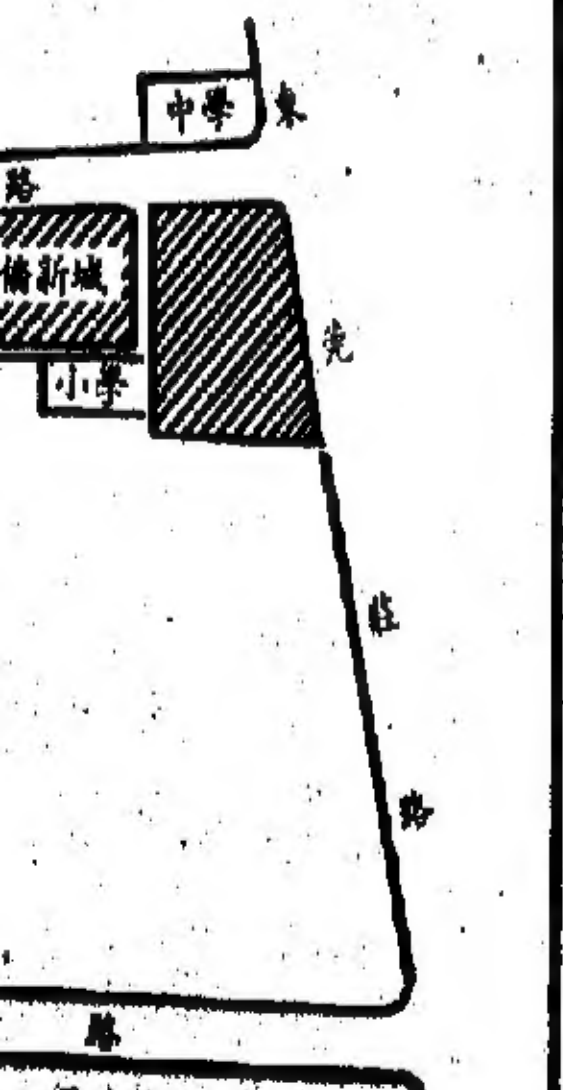
蕭秀英，現年四十五歲，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大。蕭秀英，現年四十五歲，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大，比香港城市大學中心大。

大公報

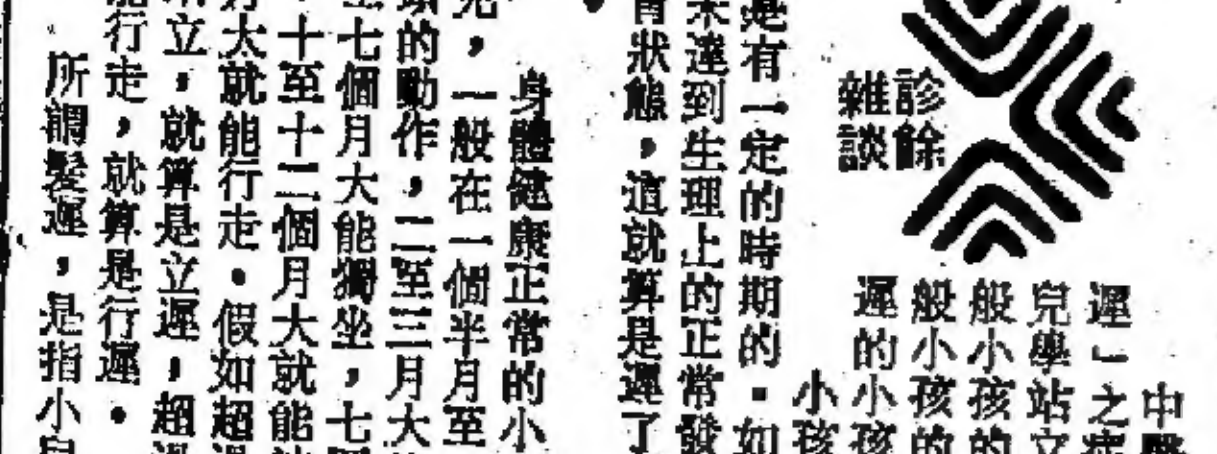
Ma-Kung-Pao
42 Hennessy Road
Hong Kong
有(港香)訊公大印督
十六百三零萬三第

上海
表
ANGHAI 'CHUNLEI'
名錶
中外
全鋼鍍金女表
及鋼及金表：港灣永昌銀行
電話：5-452292
傳：75332 PACIC HX

服務

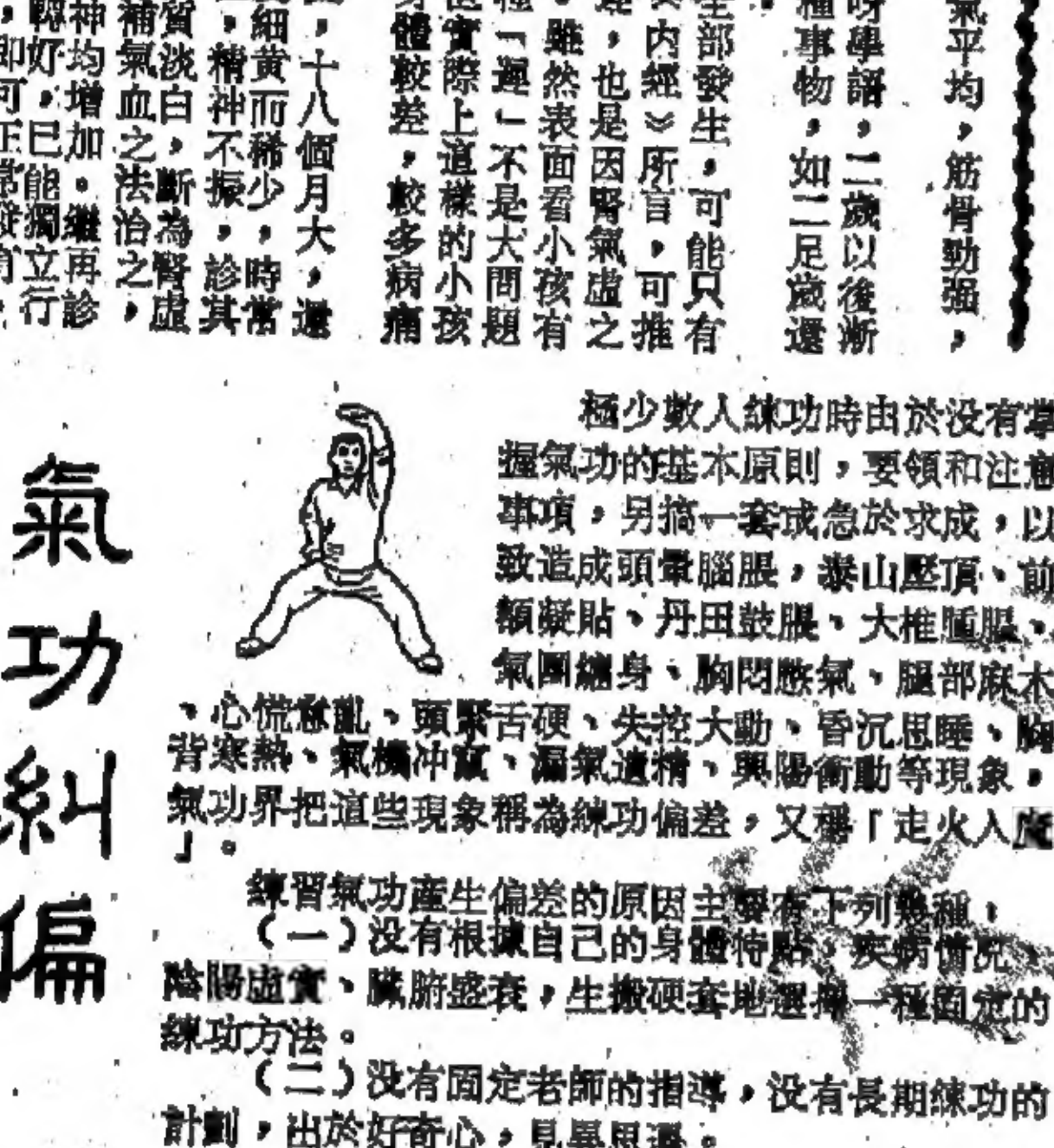


住宅
內9.3折



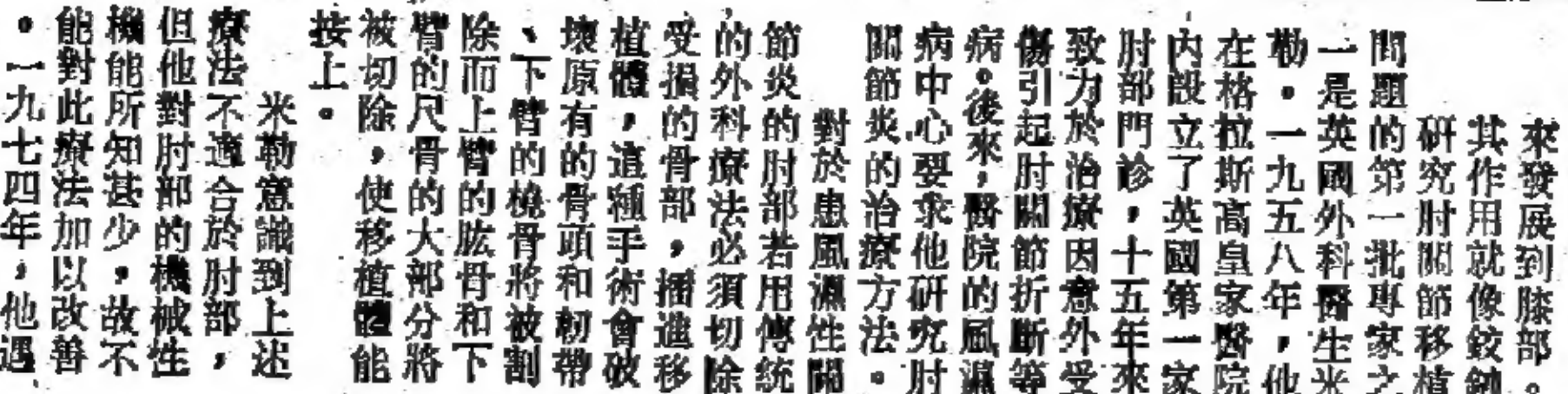
小孩「五遲」多病痛

【本報訊】小兒五遲，即小兒五種遲緩現象，是兒童發育不良的徵兆。五遲包括：一、生後遲，即出生時體重不足或胎前產後失調；二、學語遲，即一歲後仍不能發音；三、學步遲，即一歲後仍不能行走；四、長牙遲，即一歲後仍未長出乳牙；五、出牙遲，即乳牙萌出後，牙齒生長緩慢。五遲兒童易患各種疾病，如營養不良、貧血、佝僂病等。家長應注意觀察孩子的發育情況，如有遲緩現象，應及時就醫。



氣功糾偏

氣功糾偏，是指通過氣功練習，糾正身體的各種偏差。氣功練習可以增強體質，提高免疫力，對各種疾病有輔助治療作用。糾偏的方法包括：一、站樁，即雙腳併攏，雙手自然下垂，保持身體平衡；二、打坐，即盤腿而坐，雙手放在膝上，保持身體放鬆；三、行氣，即通過呼吸練習，使氣血運行順暢。氣功糾偏需要长期坚持，才能見效。



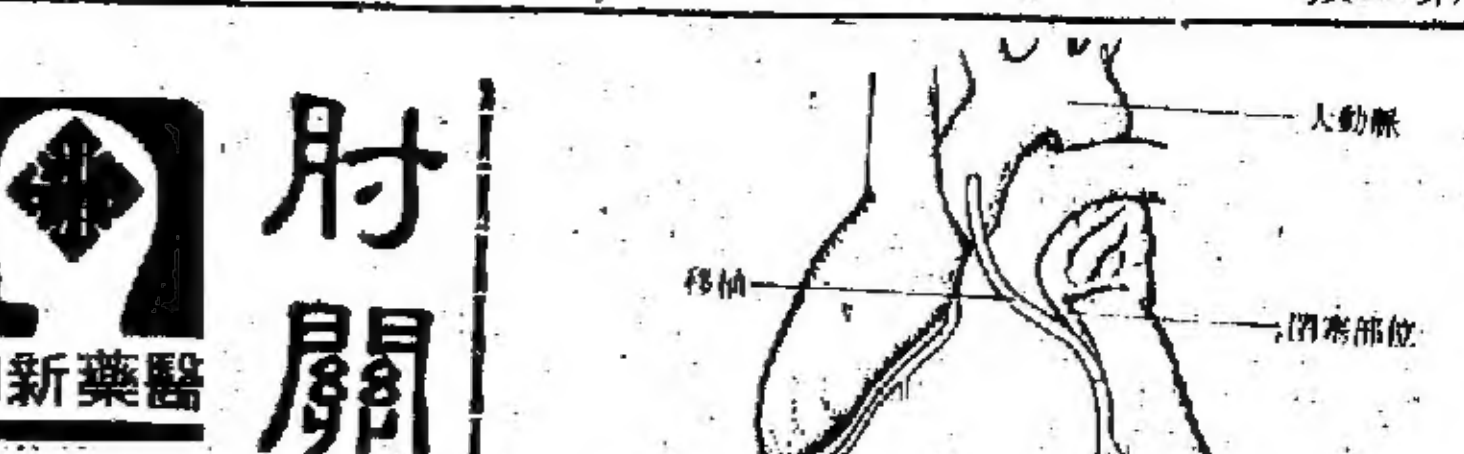
治心臟病用氣球

【本報訊】心臟病是威脅人類健康的常見疾病。近年來，氣球導引法被廣泛應用於治療心臟病。這種方法通過將氣球導管插入血管，利用氣球的擴張作用，疏通狹窄的血管，恢復血液的正常流動。氣球導引法具有操作簡單、見效快、無損血管壁等優點，被譽為治療心臟病的「金標準」。



運動鍛煉防痔法

【本報訊】痔瘡是常見的疾病，預防痔瘡的方法有很多，其中運動鍛煉是最有效的方法之一。運動可以促進腸胃蠕動，預防便秘，從而減少痔瘡的發生。建議每天進行適量的運動，如散步、慢跑、游泳等。此外，還要注意飲食清淡，多吃蔬菜、水果，保持大便通暢。



胎雙體聯

【本報訊】胎雙體聯，即雙胞胎，是指一次懷孕產下兩個或兩個以上的嬰兒。雙胞胎的發生率隨年齡增加而增加。雙胞胎的發育情況與單胞胎有所不同，需要特別的護理和觀察。家長應定期帶孩子去醫院檢查，確保其健康成長。



水中分娩更輕鬆

【本報訊】水中分娩是一種新型的分娩方式，被譽為「最輕鬆的分娩」。在分娩過程中，孕婦可以浸泡在溫水中，利用水的浮力減輕疼痛，促進分娩的順利進行。水中分娩具有安全、舒適、無痛等優點，越來越受到孕婦的歡迎。

廣州星羣
精製夏桑菊沖劑
祛濕清熱氣最好！
本品選用我國名產夏草、菊花、桑葉精製而成。功能清熱明目、疏風散熱、除濕解鬱。適用於感冒風熱、目赤頭痛、咽喉腫痛、水土不服、煙酒過多等症。常飲醒腦、提神、精神爽快。可作日常保健、清涼飲料。係居家旅行必備良藥。
廣州星羣出品，係信心的保證！
購時請認明商標
廣州星羣製藥廠出品
廣州星羣製藥廠總經理
總經理：香港正豐國產藥有限公司
電話：5-748413, 5-754032

治標兼治本
頭髮再生特效藥
大量臨床實驗證明總有效率達92%以上
深受國內外用家歡迎
鬼剃頭
滋補肝腎、益精養血、祛風生髮
斑禿、全禿、普禿、血虛脫髮、病後及產後脫髮、脂溢性脫髮，男女皆宜。
中國醫藥保健用品總公司廣州分公司出品
總經理：樂記藥業有限公司 電話：5-446693
九龍分銷處：長友藥業有限公司 電話：3-656848

吉林人參
補五臟、明目
安精神、開心
（六年成熟）
經銷處：利源長有限公司
地址：香港高街74號
電話：5-400821-2, 5-400921-2

風濕骨痛救星，雙料麝香最勁！
本藥專治風濕骨痛、關節炎、腰腿痛等症。見效快，無副作用。係居家旅行必備良藥。
總經理：香港正豐國產藥有限公司
電話：5-748413, 5-754032